

# BADIA D'ALCUDIA

Platges d'Alcúdia, Platges de Muro, Platges de Santa Margalida i Platges d'Artà

Número 6 - Octubre 88 - Edició de 1.300 exemplars - 100 Ptes.

PRENSA  
CORONA



CA NA  
FERRERA,  
PENDIENTE  
DE SOLUCION

Playas de Muro:

**ZONA  
DE  
CONTINUA  
EXPANSION**

(Gabriel Carbonell,  
Concejal de AP)

- \* *Alcudia se acoge al Plan de Recuperación de Fachadas*
- \* *L'Albufera*
- \* *El Club Hípico convoca al Raid «Ciutat d'Alcudia»*

Magdalena Truyols, encargada de las  
Oficinas de Turismo de Alcudia:

**«HEMOS AUMENTADO ESTE VERANO  
3.653 PLAZAS TURISTICAS»**





# HIDRO PARK

**ALCUDIA**

AVENIDA TUCAN, s/n



**ABIERTO CADA DIA**

**OPEN EVERY DAY**

**10 AM - 8 PM**

**GEÖFNET TEDEN TAG**

**HIDRO SPASS**

**HIDRO DIVERSIÓN**

**HIDRO FUN**

\* **TOBOGANES**

\* **KAMIKACES**

\* **FOAMS**

\* **MULTIPISTAS**

\* **8.000 m<sup>2</sup> SOLARIUM**

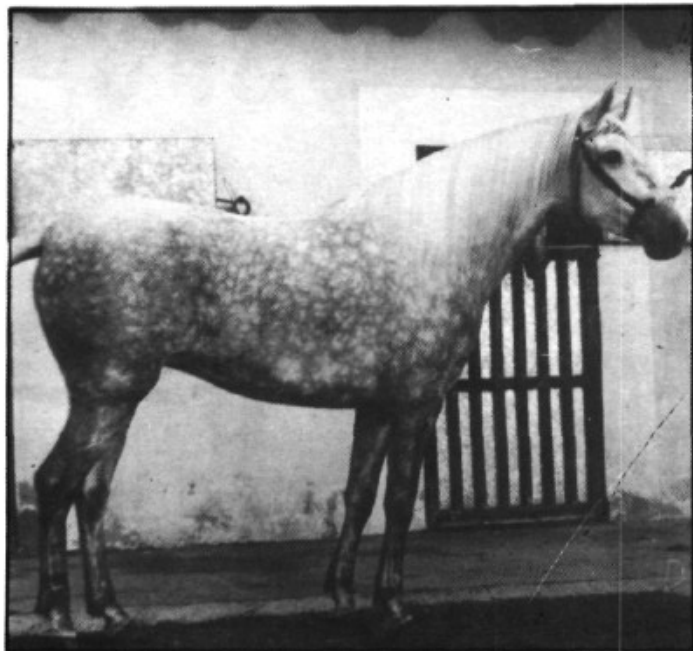
\* **5.000 m<sup>2</sup> PISCINAS**

\* **PARKING**

**Hidropark**



# COMO BAILARON LOS CABALLOS ANDALUCES



Calor en la tarde del domingo 4 de septiembre. Las seis, hora mágica en la que el espectáculo debe comenzar. El prestigio de un nombre con realeza y la expectación de lo que prometía ser una oportunidad única para deleitar los sentidos y el alma se configuran como la mejor tarjeta de visita.

Muro está saturado de gente y de coches, en éstos cuando uno trafa de hallar sitio donde aparcar el calor se hace insoportable, pero todo sea porque hay algo

que te dice que va a merecer la pena.

Y, efectivamente, cuando caballos, jinetes y amazonas, ataviadas con magníficos trajes andaluces, hacen su aparición en la arena y describen figuras perfectas el ritmo de una música que parece creada para ellos la duda se disipa: ésto merece la pena.

Es imposible transcribir al papel y comunicar al lector la belleza que invadió aquellos cortísimos 90 minutos dedicados a ese arte en el que el hombre y el ca-

ballo se confunden en un solo cuerpo, y en el que la sincronización de movimientos es tan perfecta que el espectador vibra con ellos. Alvaro Domecq, como maestro de ceremonia, irradia un respeto y una virtuosidad en cada una de las figuras ejecutadas que uno no podía por menos que sentirse como testigo privilegiado de un espectáculo único, difícilmente igualable, perfecto.

Y es ese precisamente, la perfección, el objetivo al que de forma permanente se encamina la Real Escuela Andaluza de Arte Ecuestre, desde su fundación, en 1973 por Alvaro Domecq, y que quedó pa-

tente en el espectáculo del que fue marco el coso taurino de Muro.

Hay que decir que Alcudia tuvo, también, oportunidad de albergar a tan ilustres visitantes, pues miembros de la directiva de la Real Escuela, jinetes, amazonas y promotores estuvieron almorzando, durante la mañana del mismo día 4, en el Hotel Bahía de Alcudia invitados por Narciso Vilaire, presidente del Club Hípico de Alcudia e íntimo amigo de J.M. Melero, director de la R.E.A.

¿Será posible que el próximo año tengamos a los caballos andaluces bailando en Alcudia?

Fa pocs dies que la mancomunitat del pla de Mallorca ha entregat a la direcció general d'Economia del govern balear un informe en el qual es fa ressò de la problemàtica i de les possibles solucions per les mancances de tretze pobles petits, rurals i sense indústria, situats al centre de l'illa.

L'informe assenyala que les dificultats i les mancances d'aquests municipis són sobretot tres: la renda per càpita més baixa de tota la comunitat autònoma, l'acusat despoblament dels pobles per falta d'oportunitats de treball i d'incentius pels joves, i, com a tercer factor, el *passotisme* i la deixadesa de les construccions i dels serveis mínims d'infraestructura.

La gent que habita els pobles de l'interior és majoritàriament gran. Gent que no va escoltar la veu de l'oferta turística i va preferir quedar-se a casa treballant la terra pròpia. Són pagesos que viuen del camp, en especial de la producció del secà, i que ara es troben sense ganes de fer una requalificació professional —molts d'ells ja han arribat als 65 anys— i amb uns productes que resulten excendentaris al Mercat Comú europeu. El minifundisme és una de les principals característiques de totes aquestes zones, amb el consegüent problema que representa la venda dels productes que només troben sortida als mercats locals.

**«CAPÓ»**

**LIMPIEZAS INDUSTRIALES**



**LLUBI**

**52 21 56**

C. Capitán Castell, 27 - Tel. 52 21 56

LLUBI (Mallorca)

## PRODUCTOS INDUSTRIAS CARBONICAS S.A.

REFRESCOS

**PICSA**

AGUA

**UYALFAS**

Carretera de Muro, s/n. SA POBLA



## La fachada es de todos

*Bella perspectiva de la  
fachada lateral del  
Ayuntamiento de  
Alcúdia*



No es que Alcúdia, su casco antiguo, esté al borde de un ataque de rejas. Es que ya se ha iniciado. Ventanas con verjas aparecen ya, en nuestras fachadas de piedra dorada; y no por una cuestión de inseguridad ciudadana como podría suponerse, sino más bien por falta de buen gusto y de sensibilidad. De seguir así, nuestra ciudad además de los dos recintos amurallados que le dan carácter porque el «viento de la historia» así lo determinó, dispondrá de otra defensa interior a base de rejas. ¡Lamentable panorama! Y no sólo eso, los desaguisados en fachadas con ventanas góticas renacentistas, arcos, etc. están a la orden del día. Está cambiando la forma del núcleo urbano que en su día y de esto hace mucho tiempo, Alcúdia fue declarada Conjunto Histórico-Artístico. Tanto el Ayuntamiento como la Comisión de Patrimonio de la Conselleria de Cultura se encuentran con la guardia baja incapaces de parar el deterioro. No se cumple la normativa vigente y no se toman medidas disciplinarias para enderezar la situación. Muy pronto el catálogo del inventario de elementos y edificios interesantes dejará de tener su razón de ser. Bien es verdad que hace unos meses el Consistorio alcudiense tomó el acuerdo de encargar la redacción de un Plan Especial de Protección para el Conjunto del casco antiguo y a su vez se constituyó un patronato para la Protección y Rehabilitación del mismo. Nos tememos que ese plan entre redacción y tramitación servirá de poco si no existe una voluntad política municipal de hacer cumplir las ordenanzas actuales que emanan de las Normas Subsidiarias vigentes. Es más, el propio Consistorio se debe concientizar de la necesidad del Plan que ha encargado con el fin de que los ciudadanos tomen buena nota de que viven en un lugar que es un bien cultural. Si Alcalde y regidores no son conscientes de la urgencia de llevar a término, sin dilaciones, lo acordado en pleno, el aspecto que ofrecerá el paisaje urbano será todavía mucho más desastroso. La política, al fin y al cabo, es convencimiento. Se debe sensibilizar a la

gente y procurar que el Plan no sea un tema desconocido para los ciudadanos. Deben crear las condiciones necesarias para que los objetivos que se persiguen con la redacción de este planeamiento queden suficientemente claros para los afectados. Sobran las demagogias y disputas partidistas de tres al cuarto. La situación y monumentalidad de Alcúdia, entre dos bahías con un desarrollo turístico importante en ambas, no puede dejar de ser una oferta complementaria a jugar en los años venideros. Hipotecamos nuestro futuro si no se remedia la actual situación de destrozo y no se arbitran soluciones de mejora conjuntamente con entidades privadas y públicas. Las primeras deben ser entusiasmadas para que colaboren en el empeño, y las segundas porque es su obligación. Es penoso observar que el Ayuntamiento de Alcúdia no sea el primero, más bien el último en adherirse al «Pla de Millorament de Façanes» que ha puesto en marcha la conselleria de Cultura cuando la condición monumental del casco urbano requiere correr delante de los demás Consistorios. En política de subvenciones públicas, precisamente, los últimos no son los primeros; normalmente, claro y mucho más, teniendo en cuenta que pocos son los dineros y bastantes los municipios que lo han solicitado. Es penoso también comprobar que del dinero que se presupuesta para restauraciones por el Govern Balear no llega cantidad alguna para nuestro Conjunto Histórico.

El desarrollismo urbanístico emanado del antiguo Plan General de Ordenación Municipal ya ha ocasionado unos asentamientos poco amables en cuanto a edificaciones y falta de infraestructura. Hoy por hoy, el Ayuntamiento de Alcúdia tiene estructura técnica, jurídica y económica (mucho más que antaño) para evitar actuaciones desafortunadas dentro del casco antiguo. Se trata de aunar voluntades y propósitos y entender de una puñetera vez que la fachada es de todos.



## **En Alcudia hemos aumentado este verano. 3.653 plazas turísticas, sumando en total 27.146. Hemos abierto dos oficinas municipales de Turismo: una en Reina Sofía, la otra en edificio el Lago**

El Ayuntamiento de Alcudia tenía abierto una Oficina de Turismo en calle Reina Sofía, Edificio Xara, atendida por la Srta. Ana María. Pero, a partir del 15 del pasado Septiembre, y aunque el verano prácticamente iba en receso, se abrió otra Oficina situada en la carretera Artá-Alcudia, esquina Pedro Mas Reus, Edificio El Lago, que ha sido atendida por la Srta. Magdalena Truyols Cardell, natural de Alcudia, y Técnica Turística del Ayuntamiento alcudiense, sobre quien pesa el funcionamiento de las dos Oficinas de Turismo del Ayuntamiento. A la Srta. Truyols hemos acudido a fin de recabar alguna información sobre el Turismo en las playas de Alcudia, en este verano del 88.

Según los datos que nos ha facilitado la responsable de estas Oficinas, la ocupación hotelera en las playas de Alcudia ha sido del siguiente tenor:

- En Mayo hubo una ocupación del 80 %; en Junio, un 88 %; en Julio, un 90 %; en Agosto, un 86 %; en Septiembre, un 78 %.

El problema de los controladores de Palma perjudicó -según la Srta. Truyols- al bajo tanto por ciento de los meses de Junio y de Agosto, que, por ser de temporada alta, tenían que haber sido más elevados.

En las playas de Alcudia, ese invierno se seguirá construyendo, y se tiene previsto, para el 89, la oferta de más plazas y apartamentos, aunque se tendría

que mirar, al parecer de la Encargada de las Oficinas de Turismo de Alcudia, a que nuestro turismo fuera de más calidad, pues, en Alcudia, existen buenos Hoteles.

En 1.988, la zona turística de Alcudia aumentó en 3.653 plazas, habiendo actualmente, en su totalidad el número oficial de 27.146 plazas.

Las dos oficinas Turísticas del Ayuntamiento de Alcudia han atendido en muchos aspectos a los turistas. Les han ofrecido planos de la ciudad de Alcudia, y les han facilitado horarios de Autobuses, como enlaces con otros pueblos de la isla, y les han indicado lugares de interés turístico del entorno y de toda la isla. La Oficina de la calle Reina

Sofía atiende, sobre todo, a alemanes e ingleses que veranean en esta zona, mientras la oficina recientemente abierta es visitada especialmente por turistas nórdicos, finlandeses, noruegos, suecos y daneses. Este turismo es de más categoría que el que normalmente acude a las grandes playas de nuestra Bahía.

En las playas de Alcudia el próximo 31 de Octubre se da por cerrada la temporada turística, y quedarán abiertos solamente tres o cuatro hoteles a los que acuden generalmente turistas de la tercera edad y jubilados.

Para el próximo año, se volverán a abrir estas dos Oficinas de Turismo, siendo atendidas cada una por

dos personas y estarán abiertas las dos todo el día.

El Presidente de la Comisión de Turismo del Ayuntamiento de Alcudia es don Gabriel Garcías.



Restaurante = Mirador

A

L

C

U

D

I

A

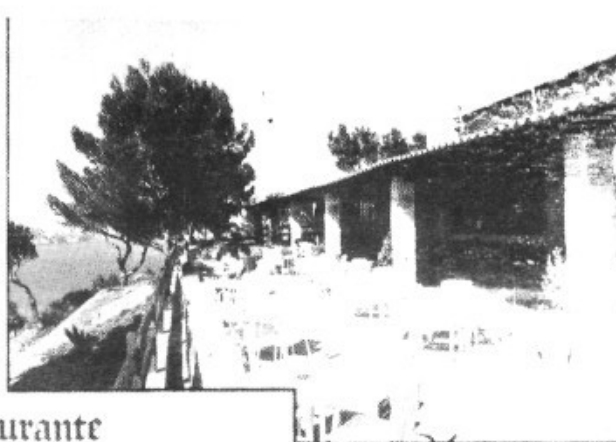
Tel. 52 80 49  
(Particular)



Carretera a  
Cabo Pinar,  
desvio Ermita de  
La Victoria

ALCUDIA

Ermita de la Victoria



Restaurante  
Mirador de la Victoria



**Comunica a su distinguida clientela que  
permanecerá CERRADO el mes de  
Noviembre-88 por vacaciones**

**DIRECCION: FONTCLARA**



# La solución para «Ca Na Ferrera» pendiente de la sentencia del tribunal

«Ca Na Ferrera» está en unas condiciones deplorables, y quien quiera comprobarlo con sus propios ojos no tiene más que darse una vuelta por allí. El ayuntamiento de Alcudia puso un contencioso al arquitecto y al constructor pero no se puede pedir responsabilidades a nadie hasta que el tribunal no dicte sentencia. Hay que decir que hace ya más de un año que el caso permanece visto para sentencia y aunque la situación de las instalaciones que se usan como aulas para la enseñanza de los últimos cursos de E.G.B., va cada vez de mal en peor aun es tiempo de que el juez se decida.

Por lo visto el error de la construcción radica en el relleno usado, y a pesar de que se dice que la infraestructura es «segura» lo que no se puede negar es que ha de resultar incómodo a más no poder tener que dar, o recibir clase en tales condiciones.

## EN ENERO TENDREMOS «ENDIMONIADA»

La Comisión de Trabajo para organizar tal acontecimiento trabaja a fondo. Para el mes de enero se darán cita en Alcudia todos los «dimonis, dimoniots i dimonions» de la isla; o sea, que por las fechas de San Antonio aquí se va a armar un jaleo «infernial».



# WIMPY

Avda. Pedro Mas Reus,  
Tel. 54 71 60

Puerto de Alcudia

Paseo Colón, 119  
Tel. 52 80 04

Ca'n Picafort

# COLONIA DE SANT PERE

## S'HA ACABAT L'ESTIU

L'abundància de pluges caigudes la setmana passada apagaren la calor de l'estiu, assaonaren la terra i donaren la terra i donaren un ambient de tardor. Tot això, unit al retorn dels allots a l'escola, ha fet que la Colònia hagi recuperat la tranquil·litat pròpia dels dies d'hivern. L'animació tan sols retorna els caps de setmana, quan totes les persones que viuen fora però tenen aquí una casa, vénen per disfrutar del dissabte i diumenge.

## POCA VEREMA

Feia molts d'anys que la verema no havia estat tan "magre" comenguany. Igual que a la resta de Mallorca, la plaga del "mildiu" també es deixà sentir aquí i el raïm ha estat poc i de mala qualitat. Per altra banda el preu de les ametles és vergonyós. Fa dos anys molts les venqueren entorn a les 150 ptes.

kilo, l'any passat sobre unes 120 i enguany a 70 ptes. Una vegada més els productes del camp van tirats, quan la resta de coses pugen, els fruits de fora vila baixen. No és estrany que la gent pagesa es cansi i acabi per abandonar el camp. Lo que un no acaba d'entendre és que si va a comprar a la tenda una bossa de bessons d'ametla, són cars com a foc. I ja en parlarem del torró de Nadal. Està ben clar que tot l'assumpte dels preus forma part d'una xerxa d'interessos internacionals que ni els mateixos governs poden controlar i els que estam abaix ho hem de prendre així com ens ho donen. Certament la gent del camp és d'aquella a qui sempre li toca dir: Amén.

## EXTRAVIAT

Fa un parell d'anys, al final d'estiu ens visiten un bon grup d'internats a l'hos-

pital psiquiàtric que passen unes vacances a la residència. Aquestes persones ja s'han arribat a fer familiars en el poble i la gent els mira amb simpatia quan els veu a la platja o per la vorera de mar. Enguany un dels interns, anomenat Perico, s'equivocà de camí i enlloc d'anar a la residència prengué carretera amunt perdent-se per fora vila (voltants de Son Terrassa). El pobre passà al descampat més de 48 hores, aguantant les pluges i el fred. Al final, fou trobat per agents de la Guàrdia Civil i per alguns paisans que participaren en la recerca del bon home. Després de rebre l'alimentació necessària i l'adequat reconeixement mèdic, fou portat a Ciutat en una ambulància.

*Transportes Maritimos Alcudia, S. A.*

Armadores y  
Consignatarios de Buques

SERVICIO CONTENEDORES Y GRUPAJE  
PENINSULA - MALLORCA



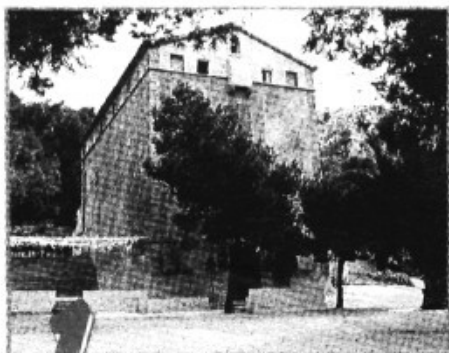
TEODORO CANET, 52  
APARTADO 30  
TELS. 545928-32-36-545389  
MUELLE 545431  
TELEGRAMAS: SOLCA  
TELEX: 68784 SOC-E  
PUERTO ALCUDIA  
(BALEARES)

TELEFAX: 547356



# LA VICTORIA - CUEVA DE SAN MARTIN

Jerónimo de Berard  
1789



LA VICTORIA

**LA VICTORIA.** Por el nordoveste, a 2000 pasos geométricos, se halla otro oratorio cerca del mar que llaman Nuestra Señora de la Victoria, donde en 1523 fue habitado de algunos religiosos [...] particularmente fray Antonio de Avila, ejemplarísimo en virtudes y consejos. Y después de ellos vivieron allí algunos ermitaños <sup>10</sup>.

El camino es escabroso, de altos y bajos, por muy cerca del mar y de sólo herradura, que a buen paso se necesita una hora saliendo por la puerta de Xara. Está en puesto elevado, cerca de la atalaya y entre montes que le impiden mucha vista hacia la isla y sólo descubre Pollensa y su bahía. La iglesia mira hacia la ciudad. Tiene de largo 12 varas y 3 palmos y de ancho tiene 6 varas y 3 palmos y el presbiterio 5 varas de fondo. Consta de cañón de bóveda blanca, sobre tres arcos de *marés* ordinarios con sólo unos cordones seguidos, en lugar de cornisa o capiteles de unos ordinarios pilares sobre sócolos unidos únicamente.

Las capillas sólo tienen dos varas de fondo bajo arcos sencillos. La del glorioso San Bruno, en lienzo grande y bueno, pintado, con marco negro y perfiles dorados muy barnizado. Sigue la de San Bernardo, del propio modo con números del año de 1710, pintura al estilo valiente, clara y más que mediano gusto. Sigue otro altar capilla de San Magín, del mismo propio modo con marco sin filete dorado, pintura algo oscura pero de gusto y, al parecer, del mismo pintor de los antecedentes.

## INCA CENTRO

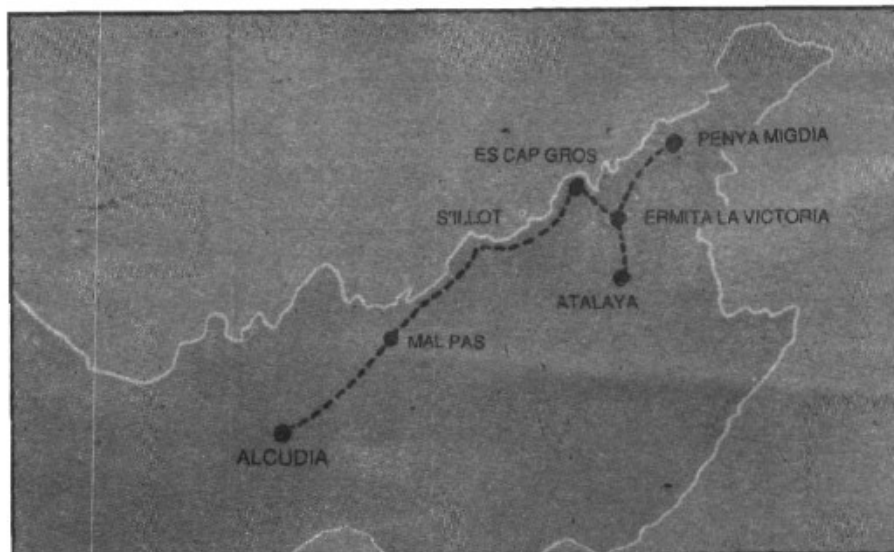
Ventas 50 34 86

Avda. d'Alcúdia, 73 -  
INCA

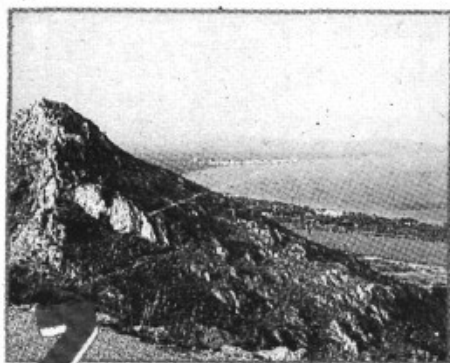
## VEHICULOS OCASION



Ford Fiesta L PM-AB  
Renault 18 GTS PM-M  
Renault 14 GTS PM-P  
Renault 5 económicos varios  
Renault 4TL PM-AB  
Renault 6 TL PM-O  
Seat Ronda Diesel PM-Y  
Seat Ritmo Diesel PM-U  
Seat Ritmo 65 PM-P  
Seat Fura PM-AB  
Seat Panda 45 PM-AF  
Seat Panda 40 PM-W  
Seat Panda Desca. PM-AB  
Seat 133 PM-P  
Peugeot 505 Diesel PM-U  
Talbot Samba PM-X



El Altar mayor dentro del presbiterio, con segundo arco de bóveda de *marés*, en camaril dorado y follajes relevados, se ve con la imagen de Nuestra Señora de la Victoria, de dos palmos y medio de alto, con el Niño Jesús sobre nubes, vestida de ropa, con angelitos llevando palmas en las manos, todo de gusto ordinario. El altar está adornado de cuatro columnas corintias en muy desarreglado arte, dorado nuevo con fondos azules sobre pedestales de piedra parda y negra. El Bautista y San Pablo ermitaño, pintados recientemente en los entrecolumnios, remate atlántico, dorado y colores, con un lienzo circular de los Desposorios de María, no tan ordinario estilo como en los entrecolumnios y dos ángeles de bulto que rematan las principales columnas al lado del evangelio. Sigue después del prebiterio el altar capilla de San Agustín, igual al gusto y proporción de los colaterales referidos. Sólo que este lienzo no lleva marco alguno. Sigue otro más pequeño, con marco negro y dorado, de San Antonio Abad con una guarnición de tabla con follajes pintados y los números romanos del



**CUEVA Y PUIG DE SAN MARTI**

## ADQUIRIDA LA CASA PARA LA NUEVA BIBLIOTECA

A un total de 42 millones de pesetas ascendió el precio que el Ayuntamiento ha pagado por la casa propiedad de D. Miguel Ques («Miquel Torró»), que será ahora objeto de una intensa reforma a cargo del Sr. Mohn, con tal de adecuarla a su nueva función. El proyecto es en verdad muy ambicioso, y según fuentes muy bien informadas esta biblioteca se llevará la palma en lo que a la Part Forana se refiere.

## LABORATORIO ANALISIS CLINICOS Y BIOLOGICOS

**SEGUROS:** Imeco, Sanitas, Asisa, Mare Nostrum, Alianza, etc.  
Abierto de lunes a sábado.

Carretera Artá-Alcudia, s/n  
(Farmacia Gelabert)  
PUERTO DE ALCUDIA, Tel.  
54 62 41

año de MDCCX, que dice 1710. Sigue el último altar de San Nicolás, en lienzo como los otros y marco negro también barnizado y filete plateado; pintura cruda y de infeliz arte.

El piso de ella es de piedra viva ordinaria y rudamente labrada. El púlpito, viejo y sin sombrero. La sacristía, pequeña, con fragmentos de tablas antiquísimas del altar mayor primero.

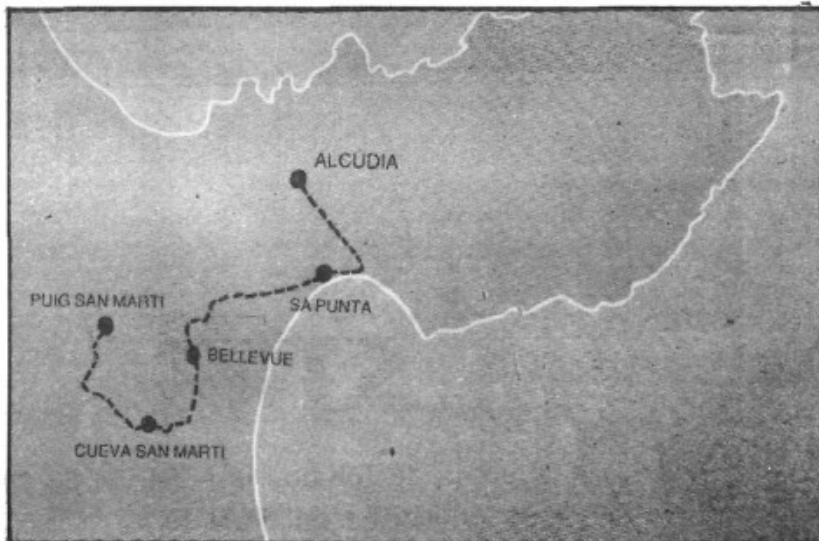
Sobre la misma iglesia, que es muy alta y sólida, hay un género de corrador que la parte por largo tomando luz de una ventana-balcón que da al frontis y a cada lado hay cuartos o alcobas, que son seis en todo, no tan proveídos de equipaje como en otras partes, sólo con cama, jergón y colchón pero abrigados lo bastante; y sólo se sube a esta única habitación por dos escaleras caracoles uno a cada lado del presbiterio.

Su frontis principal mira hacia el poniente. No ve más que selva y mar, la villa de Muro, el monte de Inca y muy poca porción del de Galatzó. No tiene adorno al portal, sobre una claraboya ordinaria, el balcón referido y las ventanas de la sotea, donde está lleno de aposentos y mesas para hospedaje.

**CUEVA DE SAN MARTIN.** La otra sufragánea que tiene la parroquia de Alcudia es la célebre y antigua cueva de San Martín, en distancia de 2000 pasos al sudoeste. Fue antes de una alquería que los moros llamaron Abenrayma de tres jovadas de tierra y que en el Repartimiento el rey dio a Raymundo Saclusa, cuyo oratorio se cree fundaron los godos, pues se sabe que era de antes que los árabes se enseñoreasen de esta isla y la conservaron ellos con el mismo nombre de San Martín.

Es lo más particular y extraño que con dificultad puede hallarse en otra parte. Está bajo de un elevado y único monte de este nombre en una llanura junto a los estanques y casa de la Albufera, de modo que con dificultad se percibe su boca hasta a su entrada, que únicamente es un agujero con una escalera " que, doblando, baja a una espaciosa cueva que tendrá 32 pies de largo y 56 de ancho.

De frente, al entrar en ella, se ve un pequeño presbiterio de bóveda cruzada a lo gótico de 14 pies de fondo y 30 de ancho. La boca de otro cóncavo que forma la cueva, donde existe un altar con adorno de dos pilares atlánticos que al centro contienen un relieve del glorioso San Jorge a caballo y apaisado, con las armas de Alcudia. Es escudo floreado por definición. Todo de piedra arenisca, construido el año de 1633 y de unas dos varas de alto. Al lado izquierdo, en su mayor fondo, se ve un altarito pequeño a lo gótico riguroso, donde está relevado en piedra el glorioso San Martín y los sucesos de su vida. También, bajo de bóveda igual a la referida y con 40 pies de ancho, está otra recámara que al lado de la epístola, entre los mismos grutescos y carambanos de la agua petrificada, tiene labrada una lóbrega sacristía sin que tome luz de ventana alguna. Al lado del evangelio, pegado a la escalera se ve el púlpito, labrado en



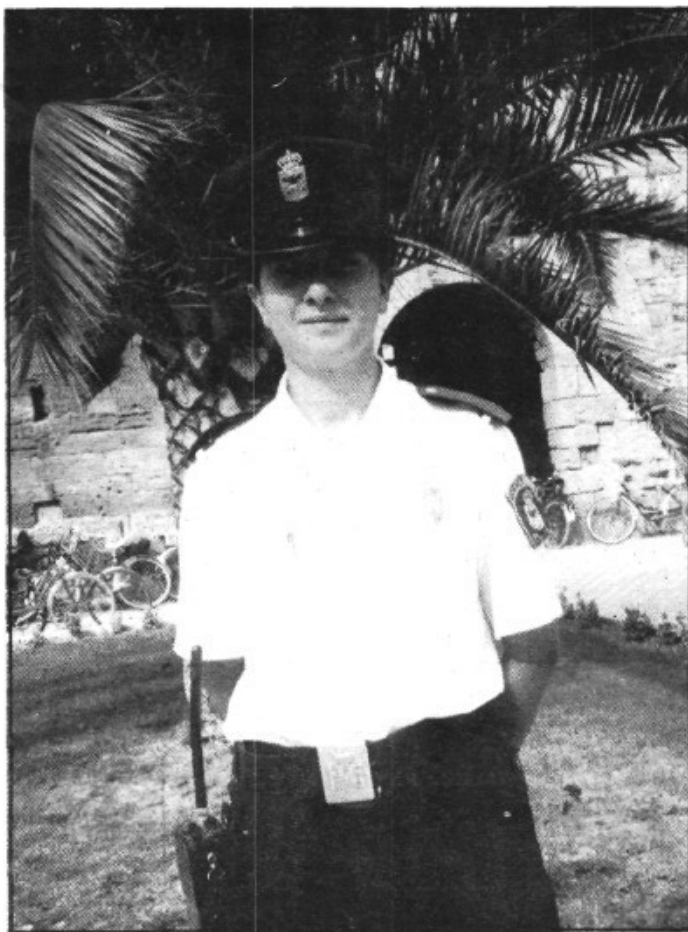


piedra por el mismo estilo gótico, y al centro del piso de dicha cueva hay un agujero por donde se escurre el agua que por la poca abertura de arriba cae cuando llueve.

Otra particularidad tiene esta cueva, a lo último de la escalera cuando se baja a ella al lado derecho, que consiste en otro espacioso lugar donde se entra por sólo un pequeño agujero y dentro se ve una piedra de algún cortado grutesco que forma la figura de un asiento que el vulgo llama la *sella*, donde traen las madres a sus chicuelos quebrados, creyendo que por este medio obra el santo el prodigio de curarlos, y es gusto entrar, como suelen, con luz, por ver el alboroto que causan la multitud de murciélagos que allí hay escondidos. Fuera de esta cueva fabricaban una casa que no se ha proseguido; y lo que no se ha dejado es la fiesta que se celebra con mucha solemnidad el día de la tercera fiesta de la Pascua de la Resurrección del Señor, día de los regidores y Ayuntamiento de Alcudia, a cuyo cargo y disposición corre, aunque ordinariamente queda abierta sin donado y sin cuidado <sup>12</sup>.



La Srta. Magdalena Seguí es una de las cuatro policías femeninas con que cuenta nuestra Policía Municipal. Las demás son las Srtas. Esperanza Marqués, Margarita Llobera y Josefa Salord. Las cuatro son solteras, y cumplen una eficiente labor dentro del equipo que tiene a su cargo la seguridad ciudadana. Enhorabuena.



## ALCUDIENSES COSMOPOLITAS

Tenemos noticia de que un numeroso grupo de conciudadanos alcudienses (cerca de 70) realizará a principios del mes de noviembre un completo «tour» a través de Italia. Desde aquí les deseamos buen viaje y les esperamos impacientes para escuchar sus anécdotas, que seguro que no serán pocas.

## INSTALADOS LOS SEMÁFOROS DEL CRUCE DE LA IGLESIA

Fueron necesarias muchas conversaciones con Obras Públicas pero por fin tenemos semáforos que regulen el tráfico de entrada a la Ciudad.

Sin embargo la enorme afluencia de vehículos que afecta a Alcudia durante el período estival hace que nos preguntemos si será una buena solución o si serán necesarias más medidas para agilizar la fluidez de circulación.

Sabemos que se tiene solicitada la creación de una rotonda en el actual cruce que una la carretera de Palma con la del Pto. Pollença, así como un nuevo paso de peatones en la entrada de la Avda. Pedro Mas y Reus, donde el elevado nº de viandantes provocó, este verano, frecuentes situaciones de peligro.

  
**MUEBLES  
MESTRE C.B.**

**MUEBLE MODERNO  
MUEBLES DE COCINA  
CORTINAJES, ALFOMBRAS,  
CUADROS  
MOBILIARIO TERRAZA**  
(Presupuestos sin compromiso)

Héroes de Toledo, 48 • Tel. 54 66 36

Pollentia, 57 • Tel. 54 71 16

ALCUDIA (Mallorca)

# La necròpolis

**Gabriel Janer Manila**

■ Una pala excavadora que feia una sèquia en la qual havien d'enterrar una canonada que conduís l'aigua potable a la Colònia de Sant Jordi ha posat en descobert vuit tombes dels temps dels romans en terres de Son Fadri, del terme municipal de Campos.

El descobriment ha esdevingut accidentat: les pales que fan sèquies no són una bona eina per a les excavacions arqueològiques, devoren la terra amb les seves mordales i destrossen allò que el temps ha guardat durant mil·lennis. L'acció de la pala no ha sabut respectar el silenci ancestral de les tombes d'aquells vells mallorquins que es proclamaven ciutadans de Roma. Llavors, —ni que això fos Egipte i hom cercàs descobrir els tresors misteriosos dels faraons— han arribat els expoliadors de sempre, s'han mantingut soterrades, i han remogut els ossos —algunes tíbies, com esquerdes de canya— escampades entre els terrossos.

Quan els arqueòlegs han arribat a Son Fadri han ordenat que es tornàs a cobrir la sèquia, perquè no hi ha recursos econòmics ni humans per emprendre una excavació seriosa i estudiar rigorosament la necròpolis. Recobertes de bell nou, les tombes, esperaran molt de temps —¿qui sap quants de mil·lennis?— fins al dia en què es desperti l'interès dels mallorquins per investigar la vida d'aquells que visqueren anys enrera sobre el nostre redós, perquè res no està tan ben resguardat —ha declarat amb resignada amargor un arqueòleg— com allò que la terra guarda en la seva entranya.

La troballa d'aquesta necròpolis podria aclarir alguns interrogants que els historiadors tenen plantejats quant a la penetració romana sobre la cultura talaiòtica; però això interessa molt poca gent i ningú no hi faria negoci.

He pensat, aquests dies, mentre llegia la notícia a la premsa, en els poemes de Miquel Costa i Llobera que entusiasmen fervorosament els noucentistes. El poeta canta la serenor del mar —mar venerable i jove— que rodeja l'illa, aquella mar que esdevenia el símbol de la gran comunitat que havia configurat l'esperit del món clàssic.

Avui, el nostre símbol potser és la pala excavadora, qui en dubta?, la nostra metàfora col·lectiva.

Bar - Restaurante

## Fonda Llabrés

Tapas - Comidas Caseras - Habitaciones

Dirección  
Pepe y Cefe

07400 ALCUDIA

Plaza Constitución, 10

Tel.: 54 50 00



COOPERATIVA AGRICOLA DE  
**El Villar del Arzobispo**

S. COOP. V. - VINOS

**MANUEL PEREZ PLASENCIA**

Delegado Baleares en exclusiva

D'Esmoll, n.º 20  
54 58 27  
54 55 71

07400-ALCUDIA (Mallorca)

## Ca'n Davit



HOSTAL BAR  
RESTAURANTE

COCINA ESPAÑOLA  
ESPECIALIDAD  
PESCADO FRESCO

San Juan Evangelista, 48 - Telef. 58 93 86 - Colonia San Pedro (ARTA)



# TAMANACO

**SU PASTERÍA DEL NORTE DE  
MALLORCA**

*Paseo Colón, 54 - Teléfono 52 71 69  
Ca'n Picafort - Mallorca*

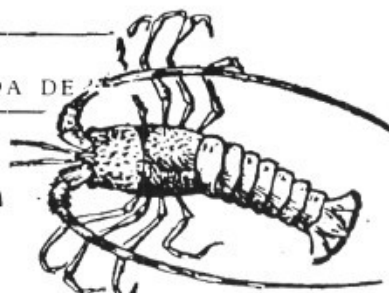
**BAR - RESTAURANTE**

## Ca'n Frontera

*Especialidad en:*

COMIDAS MALLORQUINAS Y PARRILLADA DE

*Por encargo: MERO CON LECHONA*



Información de Solares y Chalets por encargo

PASEO MARITIMO, 26 - TEL. 52 78 44 - SON SERRA DE MARINA

**Duplex**

2 y 3 dormitorios

Sensacional

Panoramica

Precios y pagos  
a convenir.

## CHIMENEAS, ESTUFAS Y CALEFACCION CENTRAL



**HUNTER**

# CABRER - CRESPI

**ESTUFAS DE LEÑA**

C/. Calvo Sotelo, 44 - Tel. 54 12 97 - SA POBLA

# Donam la mà als ajuntaments,



## construïm Mallorca plegats.

El Consell Insular de Mallorca du a terme en col·laboració amb els municipis petits de l'illa, un ambiciós programa de realitzacions que és el resultat d'una estreta cooperació en matèria tècnica, jurídica i econòmica i en una àmplia plataforma d'accions en els camps més importants de l'activitat ciutadana diària.

El Consell Insular de Mallorca ofereix als diversos municipis una ajuda inestimable en matèria d'assistència social als ciutadans, de foment de la cultura popular, de dotacions d'infraestructura esportiva als pobles, de potenciació de les activitats econòmiques i socials, de creació de llocs de feina, de construcció de carreteres, de protecció del medi ambient i de tot quant s'ha de menester perquè els petits municipis de la nostra illa puguin disposar d'unes dotacions d'infraestructura adequades a les seves necessitats.

**Per nosaltres,  
els més petits són els  
més grans.**



CONSELL INSULAR DE MALLORCA



# Alcudia se acoge al Plan de Recuperación de Fachadas

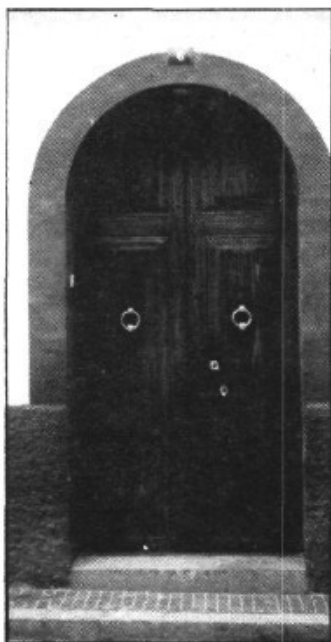
En el pleno del miércoles, día 5 de octubre, el consistorio alcudiense acordó, de forma unánime, acogerse al Plan de Recuperación de Fachadas de la Consellería de Cultura. Según éste, el Consell corre con una 3ª parte de los gastos que suponga la obra para la rehabilitación artística de la Fachada en cuestión, mientras que los otros tercios serían sufragados a partes iguales por el Ayuntamiento de la Ciudad y el propietario del inmueble.

Cabe decir aquí que el representante del Patronato comentó en la sesión plenaria el hecho de haber mantenido con miembros de entidades bancarias en Alcudia algunas conversaciones para que éstas hicieran un crédito especial amortizable a largo plazo para facilitar económicamente la inversión en la recuperación de nuestro patrimonio histórico y cultural.

En este proyecto de recuperación y rehabilitación de fachadas, es un objetivo importante el de concienciar al ciudadano y fomentar el interés por nuestra cultura; para ello la Consellería pondrá en marcha una amplia campaña a través de todos los medios de comunicación con «spots» en TV, o artículos en la prensa. En el caso concreto de Alcudia, Toni Alemany, en el pleno del día 5 expuso la idea de hacer proyecciones de diapositivas donde las imágenes de otros puntos de España en los que la recuperación del patrimonio es ya un hecho, sirva de ejemplo concreto y motive al ciudadano.

De momento en Alcudia se está redactando el Plan Especial para la Protección del Patrimonio, y según las últimas noticias parece

que, a modo experimental, se va a tratar de recuperar plenamente la C/. Valientes, por ser y superar con



creces en tanto que conjunto, cualquier otro monumento o fachada a restaurar en la ciudad.

Es este un proyecto muy ambicioso no tanto por el coste económico que pueda significar, como por lo difícil que resulta cambiar o modificar o sencillamente encauzar el sentir de todo un pueblo hacia la protección de su patrimonio, cuando el crecimiento turístico y la fuerte competencia comercial junto con esa devastadora fiebre de «esbucar» y «construir» se ha llevado por delante piezas fundamentales del conjunto histórico-artístico de Alcudia.

## BIBLIOTECA MUNICIPAL DE ALCUDIA

Horario:  
De lunes a viernes:  
18 hs. a 21 hs.  
Sábados:  
10 hs. a 13 hs.



**CLÍNICA DENTAL**  
**Dr. Jesús Álvarez Ayala**  
**Médico odontólogo**  
Col. 2695

*C/ Capitán Cortés 2-2º*  
*Tel. 54 75 40*  
*Puerto de Alcudia*

**VENTA DE LEÑA**  
**(Almendra y encina)**  
**para estufas y chimeneas**



*Tel. 52 24 49 (Llubi)*  
*C/ Ramón y Cajal, 80*  
*Tomeu Martí*

## PRODUCTOS INDUSTRIAS CARBONICAS S.A.

REFRESCOS

**PICSA**

AGUA

**UYALFAS**

Carretera de Muro, s/n. SA POBLA

# Ford Escort RS Turbo

**El sensacional Escort desarrollado por los expertos de Ingeniería de Vehículos Especiales de Ford**

El sensacional Escort RS Turbo nos recuerda de un modo muy vivo la inigualable casta deportiva de Ford.

Sus raíces se remontan a los orígenes, porque Henry Ford diseñaba, construía y conducía sus propios coches deportivos a principios de

siglo. Los triunfos más recientes incluyen cuatro victorias consecutivas en las 24 horas de Le Mans, 155 primeros puestos en Grandes Premios con el motor Ford-Cosworth, y primeros puestos en competiciones tan duras como el Rally de Montecarlo, el Rally Safari y el tremendo Rally de la Copa del Mundo 1970, que se disputó durante más de 26.000 km entre Londres y Ciudad de México.



## ALCUDIA MOTOR

**SERVICIO OFICIAL**

**JUAN MIR SOLER**

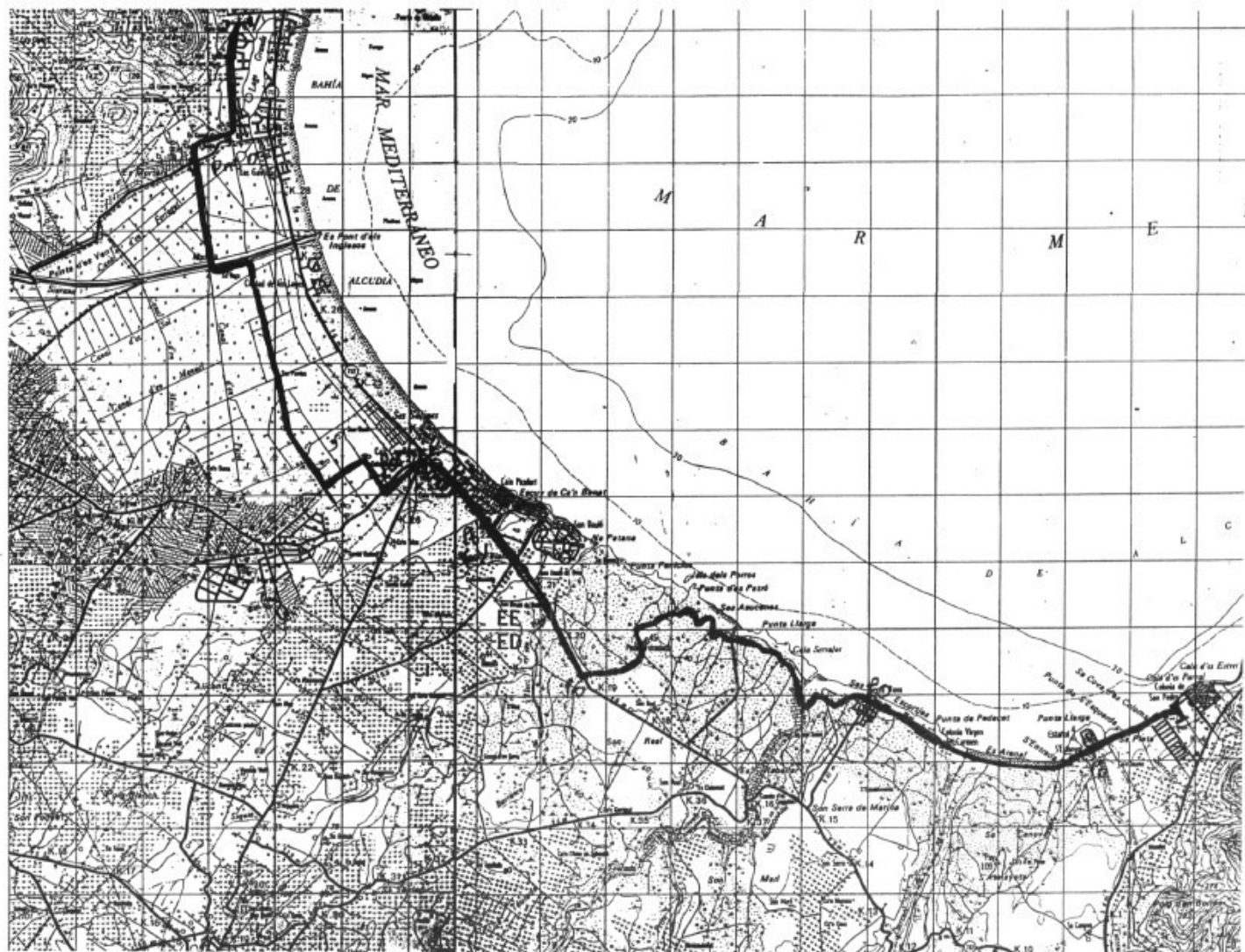
*Avinguda d'Inca, 4 - Tel. 54 77 71 - ALCUDIA*





# El Club Hípico convoca el III Raid «Ciutat D'Alcudia»

*Este es el recorrido del Raid «Ciutat d'Alcudia». Entre Alcudia i la Colònia de San Pere media una distancia de 30 km., a recorrer en dos etapas.*



El Club Hípico de Alcudia ha convocado para el día 30 de octubre el III Raid «Ciutat d'Alcudia», prueba incluida en el II Campeonato de Raids de Baleares. Esta prueba se diferencia de la edición anterior en el aumento tanto de la distancia a recorrer (60 km.), como de la cantidad de los premios en metálico que llega casi a doblarse respecto al año pasado.

La prueba organizada por el Club Hípico de Alcudia consta de 60 km., a cubrir en dos etapas de 30 km., cada una. Este recorrido va desde Alcudia hasta la Colonia de San Pedro y

el tiempo óptimo que se considera es de 1 h. 30 m., por etapa, siendo el límite de 3 h. 15 m.

Entre etapa y etapa habrá un descanso de dos horas en el que los caballos pasarán un control veterinario, control que en algunas ocasiones no todos los participantes consiguen superar.

Como ya apuntábamos anteriormente, esta prueba forma parte del II Campeonato de Raids de Baleares, junto con los de «Son Anglada», «San Jorge-Sa Tapia» y el «Costa de Calvià». A este respecto hay que decir que el Club Hípi-

co de Alcudia fue el pionero en este tema por ser el primero que organizó un Raid Mallorca atendiendo al reglamento de la Federación Hípica Española y que ha tenido una continuación periódica anual.

El recorrido respecto al año pasado se prolonga en 10 km., (5 en cada etapa). Habrá trofeos para los 7 primeros clasificados e importantes premios en metálico desde las 50.000 pts.

## EL RAID, UNA PRUEBA DE RESISTENCIA

Hay que decir que el Raid es una prueba deportiva en la que el objetivo es

cubrir una distancia importante en el mejor tiempo útil y condiciones físicas posibles del caballo. El reglamento de la Federación Hípica Española especifica que el caballo, una vez terminado el «Raid» debe quedar en condiciones de recorrer una determinada distancia (1.000 a 3.000 m.), a una velocidad de 400 m., por minuto, como comprobación de no haber llegado al agotamiento y de que pasados unos días de descanso y recuperación el animal sería capaz de empezar un nuevo «Raid».



**Srta. Victoria  
Vives, nuestra  
Delegada en Alcudia**

Desde que a principios del pasado verano, salió a la calle nuestra revista BADIA D'ALCUDIA, la Srta. Victoria Vives Truyols fue su gran entusiasta y su gran impulsora. Consolidada ya ahora nuestra revista a través de toda la bahía, la Srta. Vives sigue siendo, sobre todo dentro la ciudad de Alcudia y su Port, el «alma mater» de esta publi-

cación. A ella pueden acudir todos nuestros suscriptores y anunciantes seguros de que encontrarán en nuestra Delegada de Alcudia todas las facilidades para que BADIA D'ALCUDIA siga siendo también en este invierno un portavoz de las inquietudes de todos. Gracias, Srta. Victoria Vives.



**Cases de Son  
Sant Martí**

BODAS, BANQUETES Y COMUNIONES  
LOCALES CLIMATIZADOS

**CONGRESOS**

Carretera Muro - Ca'n Picafort Km. 8  
Tel. 53 74 50 - Apdo. núm. 2  
MURO (Mallorca)

## **BADIA D'ALCUDIA**

Número 6  
Octubre 1988

**Coordina:** Nicolau Pons,  
Ingleses, 3. Ca'n Picafort.  
Tel. 52 70 30

**Delegació ALCUDIA:**  
Victoria Vives,  
Marina, 34. Tel. 54 56 09.  
Tolo Lliteras. Tel.  
54 53 67

**Imprimeix:** Informacions  
Llevant, S.A.  
Tel. 55 03 28 - Manacor

Dep. Legal: PM 329 - 1988



## **SES FOTGES**



RESTAURANTE · GRILL ASADOR  
BAR PLAYA  
SOLARIUM · BAR

Tel. 54 59 54  
Ctra. Pto. Alcudia - Ca'n Picafort km. 3  
BAHIA DE ALCUDIA (Mallorca)

## **NUEVA DIRECCION**

**Optic ALCUDIA  
OLLENSA**

GONZALO PLASENCIA BELENGUER  
OPTICO OPTOMETRISTA Col. 2512

C. / Pollentia, 6  
Tel. 54 64 52  
07400 ALCUDIA

Vía Argentina  
(esq. Philip Newman)  
Tel. 53 25 14  
07460 POLLENSA

**RADIO CA'N PICAFCRT**  
106'5 FM ESTEREO

de 9 mañana a 9 noche



# NOVEMBRE

El dia s'ha escurçat ferm, les diades són fosques i comença la fredor. Les pluges han d'estar ben compartides, «novembre humit, et farà ric». Les temperatures baixen situant-se entorn als 14°.

En el camp es continua la collita de magranes, pomes, anous i les primeres taronges mandarines. A principi de mes es cull l'oliva a l'arbre i a final comencen a aplegar-ne per fer les primeres trullades a les tafones (avui és un treball que quasi ha desaparegut). També se sembla blat, xeixa, ordi i civada; després del Dijous Bo es pot començar a sembrar blat. A l'hort es sembren raves i pastanagó, per altra part es cullen llegums secs: llenties, ciurons, mongetes; també cols de Brusel·les, colfloris, pebres vermells i verds, moniatos, mongetes tendres i carabasses.

Pel que fa a les feines casolanes són bons dies per salar olives, guardar al rebost fruites hivernenques: atzeroles, serves, peres, magranes. Si teniu ganes de caminar i ha plogut, podeu anar a cercar caragols, arreplagar blaves, gírgoles de poll, cogomes i tota casta de bolets. També és costum el fer bunyols a ca-seva, després de les verges.

Comença el mes amb la festa de Tots els Sants i els cementeris s'omplen de visitants. Dia 2 és els Morts, la collita de ramells es dedica a fer rams i coronas. Altres festes són: Dia 11, Sant Martí, patró dels moliners i que a vegades ens obsequia amb el seu estiuet. Dia 25 és la festa de Sant Andreu i preparau-vos, «per Sant Andreu, calabruix o neu».

D'una forma especial per a tots els que vivim a la Comarca d'Inca, cal tenir esment a la jornada del Dijous Bo, fira major de Mallorca, que enguany serà el dia 17 del mes. Com tots sabeu, després de Sant Lluç, comencen les fires que són tres (enguany dies 23, 30 d'octubre i dia 6 de novembre), segueix després el diumenge de Santa Maria la Major (dia 13 de novembre) i el dijous següent és el Dijous Bo.

....Montaura

Oct. 88

Jaume Gual Mora

La dirección de esta Revista no se responsabiliza del contenido ideológico de los artículos de sus colaboradores o redactores.



## BODAS COMUNIONES CONVENCIONES

S'ALQUERIA. Tel. 52 37 11

Cra. Santa Margarita - Ca'n Picafort Km. 2,5  
SANTA MARGARITA

## CENA MEDIEVAL CON BAILE Y ESPECTACULOS...

## HOSTAL MARINA POSADA VERANO



Cra. Puerto Pollensa  
a 1 Km. de Alcudia  
Tel. 54 62 23

## Carpinteria Hnos. Rebassa

## Bmé. y Dionis Rebassa

Talleres y Oficinas:  
Clavaguera, 8 - Tel. 54 63 43  
Tels. part: 54 61 88 - 54 66 91

ALCUDIA  
(Mallorca)

# Semblanza necrológica

**Santiago Oliver Capó**  
(29-VIII-1.988)

Había nacido en Alcudia el 14 de Octubre de 1.906. De niño estudió en su ciudad natal para pasar luego a Palma a estudiar Comercio. En 1.953, Santiago Oliver se inició en el negocio marítimo en el Puerto de Alcudia, coincidiendo con la inauguración de su Puerto. Jubilado hace 15 años, era Presidente Honorario de Transportes Marítimos de Alcudia S.A., habiendo estado al frente de un modo efectivo de todo el movimiento marítimo del Puerto\* de Alcudia durante 20 años. El Sr. Oliver había iniciado la línea marítima de Alcudia com Port Vendres, al sur de Francia. Hacía 4 años que había muerto su esposa. El funeral que se celebró en sufragio del alma de D. Santiago fue concurrido por más de tres mil personas y esto indica el cariño que nuestro pueblo le tenía. Se distinguió por su sentido de trabajo, su bondad y su espíritu cristiano. Descanse en paz.

**Algo se rompe en el alma  
cuando un amigo se va**

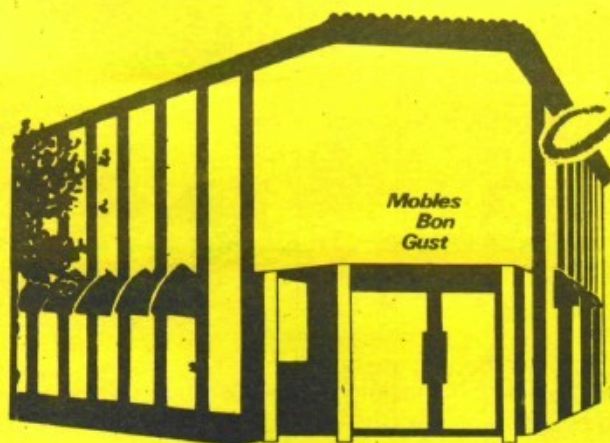
Porque son imborrables los infinitos recuerdos que me trae a la memoria el fallecimiento de mi querido amigo Santiago Oliver Capó... y es que cincuenta años de amistad serena y sincera dan para mucho.

Yo destacaría en él una cualidad sobresaliente, una cualidad hacia los demás: su inmensa afabilidad con cuantas personas conocía, y las conocía a todas; su forma entrañable de saludar y entablar conversación con cualquiera que se encontrara, hacía de Don Santiago, -éste era su apelativo por antonomasia- el hombre agradable y comunicativo que era.

Y aún quiero señalar otra cualidad, intrínseca ésta, de un valor inestimable: su firmeza de ánimo, en los buenos tiempos y en los no tan buenos. Recuerdo perfectamente cómo, en aquellos difíciles años cuarenta, en la ardua coyuntura de renovación de las estructuras comerciales, supo mantener su buen nombre profesional, prudentemente, sacrificadamente, y poner los cimientos para remontar sus actividades de forma floreciente, que hoy sus hijos continúan con notable eficiencia, seguro que con el recuerdo indeleble del gran hombre que su padre fue.

Por una inoportuna indisposición, no pude ir al último adiós a mi querido amigo Santiago: ahora escribo estas líneas con el mayor sentimiento como prueba del gran afecto que en vida nos tuvimos.

**Luis Morano Magdaleno**



**Artesanía  
y diseño  
del mueble  
contemporáneo**

**Mobles  
Bon  
Gust**

**MBC**

**C/. D'es Créuers, 17 - MANACOR**  
**Tel: 55 45 43**





# Las Playas de Muro son una zona de continua expansión

**Cas Capellans, donde actualmente existen 129 viviendas, es un tema sumamente espinoso. El verdadero problema de la Albufera es que la C.A. ha convertido en parque terrenos que eran urbanizables**

**Opina D. Gabriel Carbonell, Concejal de AP, del Ayuntamiento de Muro, (de la Oposición)**

La temporada turística ya ha terminado, y hablamos con don Gabriel Carbonell en las Playas de Muro. Le preguntamos:

-Vd. como Oposición del Ayuntamiento de Muro, ¿qué piensa de esta zona costera, comprendida entre los Municipios de Alcudia y Santa Margarita?

-Mi opinión personal no puede diferenciarse mucho de quienes ostentan el Gobierno en el Ayuntamiento de Muro. Creo que es un punto importantísimo dentro del quehacer de nuestro Consistorio ya que las Playas de Muro representan, sin duda alguna, el principal ingreso para nuestro Consistorio.

-¿Cuál es la postura, el enfoque, la visión, que mantiene el Ayuntamiento de Muro frente a los problemas que conllevan las Playas de Muro?

-Hay un problema básico en las Playas de Muro que es que haya todavía Urbanizaciones sin ser entrega-

das. De todas formas, y suponiendo que se entregaran en breve plazo, tanto el anterior Consistorio como el actual, ya tomaron conciencia de la problemática, al iniciarse las gestiones oportunas para la consecución de una Depuradora que creo es el principal problema que afecta a nuestras Playas.

-¿Qué otros problemas presenta la zona de las Playas de Muro?

-Las Playas de Muro son una zona de continua expansión, que afortunadamente se ha convertido quizá en la de mayor auge de Mallorca. Por tanto, las atenciones con ellas son cada vez más pronuncia-

das. Ultimamente se ha puesto especial hincapié tanto en la Vigilancia de la zona como en su limpieza y conservación. De hecho, hace poco tiempo, se ha estrenado una máquina, que tengo entendido ha sido un éxito para todo el vecindario. En otro orden, y gracias a la gran labor del edil Vicente Cladera, se ha puesto en marcha el Mercado que, aunque un poco tarde, creemos que beneficiará a los residentes de la zona. Para acabar, también puedo comunicar que posiblemente, para la próxima temporada, ya exista una Oficina Municipal además de un templo en cuya construcción, sin duda, el Ayuntamiento colaborará.



-Sr. Carbonell, ¿qué opina Vd. de la situación en que se encuentra la Caseta de Cas Capellans?

-Cas Capellans, de las Playas de Muro, es un tema sumamente espinoso. Teóricamente, cada vecino de Cas Capellans a principios de temporada saca un permiso del Ayuntamiento de Muro, para la instalación de una casa desmontable. Como es evidente, la realidad es muy diferente. Hasta ahora, ciertamente, no ha pasado nada, ya que Cas Capellans era una zona no urbanizable. Lo

que no sé es lo que pueda ocurrir una vez que el Plan de Ordenación Territorial declare esta zona Urbanizable. En Cas Capellans hay actualmente 129 viviendas que para mí tiene todos los derechos de disfrutar del lugar. El problema es el que haya también otros mureros (ya que los terrenos son propiedad municipal) que no los puedan disfrutar igualmente.

-¿Qué soluciones propondría Vd. para el problema de Cas Capellans?

-Una solución tal vez sería ofrecer a los actuales

---

**Un problema básico en las Playas de Muro es que haya todavía urbanizaciones sin ser entregadas**

---



ocupantes de Cas Capellans una alternativa mejor. Intentar echarlos no da lugar a nada. En cambio, si hiciera un Plan de Ordenación bien hecho y que se les dieran un tiempo para poderse trasladar, quizá lo verían de mejor modo, y así tendrían cabida muchas familias. Creo que actualmente se ocupa solo un 25 por ciento de los metros cuadrados que podrían ser ocupados.

-Pasando, Sr. Carbonell, a otra zona, y a otro problema de las Playas de Muro, ¿podría decirme de qué modo ha afectado al Ayuntamiento de Muro, el que se declarara Parque Natural la Albufera, cuyo 73 por ciento, si no me equivoco, es pertenencia del Ayuntamiento de Muro?

## En la próxima temporada existirá una Oficina Municipal en las Playas de Muro

-La declaración de la Albufera como Parque Natural no ha causado ninguna distorsión. El verdadero problema ha surgido cuando la Comunidad Autónoma ha pretendido convertir en Parque terrenos que eran urbanizables. Económicamente el Ayuntamiento, por esta causa, dejará de percibir bastantes millones al perder sus derechos del 10 % de aprovechamiento medio. Por otra parte, resulta que siendo la Albufera en su 73 por ciento del Municipio de Muro, parece que la palabra Muro suponga una palabra prohibitiva. Se han exhibido carteles de S'Albufera de Mallorca, Parc Natural, como si Muro no fuera un Municipio de Mallorca, o dicho de otro modo, como si en Mallorca no existiera ninguna otra Albufera. Sin duda, los responsables del tema no se han percatado de la extensión que hay entre Alcu-



dia y Pollensa y que también recibe el nombre de Albufera.

-Si me permite, Sr. Carbonell, y entramos ahora a dar una pincelada más netamente política a nuestra charla, se dice que en el Consistorio de Muro no existe Oposición ¿Qué dice Vd. de eso?

-Los que estamos teóricamente en la Oposición consideramos que hacerla de forma sistemáticamente,

## En Cas Capellans se ocupa solo un 25 % de los metros que podrían ser ocupados

con «No, por que no» no conduce a ningún lado. La Oposición es el votante. Entendemos que la misión de un concejal no es zancadillear a los del Gobierno. En nuestra campaña electoral prometimos ir siempre a favor del bien del pueblo. Por lo tanto, mientras los

que gobiernan vayan por buen camino, nuestra misión no va a ser otra que la de colaborar y ayudar en lo que podamos.

-Finalmente, Sr. Carbonell, la última pregunta. ¿Cree Vd. que la revista BADIA D'ALCUDIA puede

tener cabida, resonancia, voz, dentro de la larga y expansiva Bahía de Alcudia, a donde afluyen, nada menos que cuatro Municipios?

-Por supuesto que si. Creo que todo lo que sea de interés e información puede tener mucha aceptación entre quienes residen

en esta Bahía. Debemos pensar, además, que la zona es joven y todavía temporal, y no tardará mucho en convertirse en una ciudad donde mucha gente vivirá todo el año. Hay que tener en cuenta

## El porvenir de esta Bahía es interesante y será espectacular en un futuro muy próximo

también que tanto Alcudia, como Can Picafort como la zona de Muro, y también las playas de Artá, comparten la misma Bahía, donde convergen problemas similares y soluciones conjuntas. Nuestros turistas vienen a tomar el sol en las playas de la Bahía de Alcudia sin tener mucho en cuenta a que Municipios pertenecen. El porvenir de esta Bahía, es, sin duda, interesante y será espectacular en un futuro muy próximo.

Agradecemos al Sr. Carbonell Font sus palabras, y el tiempo que nos ha cedido.

Corresponsal PI. de Muro



### Transportes

D. N. I. 41.246.205,Y

### Francisco Moranta Balaguer

Teléfono 53 79 94

Calle Juan Palau, 2 M U R O

# PEUGEOT 309 MARCHA OLIMPICA



En la olimpiada diaria, el Peugeot 309  
domina todas las pruebas.  
Con toda la fuerza de sus motores: hasta 130 cv.  
Un coche con toda la imaginación  
y la tecnología Peugeot.

Con la seguridad de ser el primero, gracias a sus 206 Km/h. de velocidad punta.

Venciendo en cortas distancias con su increíble sprint: de 0 a 100 en 8 seg.

Con gran capacidad de fondo para llegar muy lejos: más de 1.200 Kms. de autonomía.

Conservando energía: desde 4,4 litros a los 100 Kms. Manteniéndose fresco bajo cualquier circunstancia:  
con aire acondicionado, y con todas las opciones para el triunfo en confort: telemando de apertura  
a distancia, elevalunas eléctrico, bloqueo centralizado de puertas y maletero... Para ir delante sin esfuerzo.

**Gama Peugeot 309.** Modelos gasolina: GL Profil (1.294 cc.). GR (1.442 cc.). SR (1.592 cc.).  
GT (1.905 cc.). GTI (1.905 cc.). Modelos Diesel: GLD (1.905 cc.). SRD (1.905 cc.).

**PEUGEOT 309**

**ES OTRA HISTORIA.**

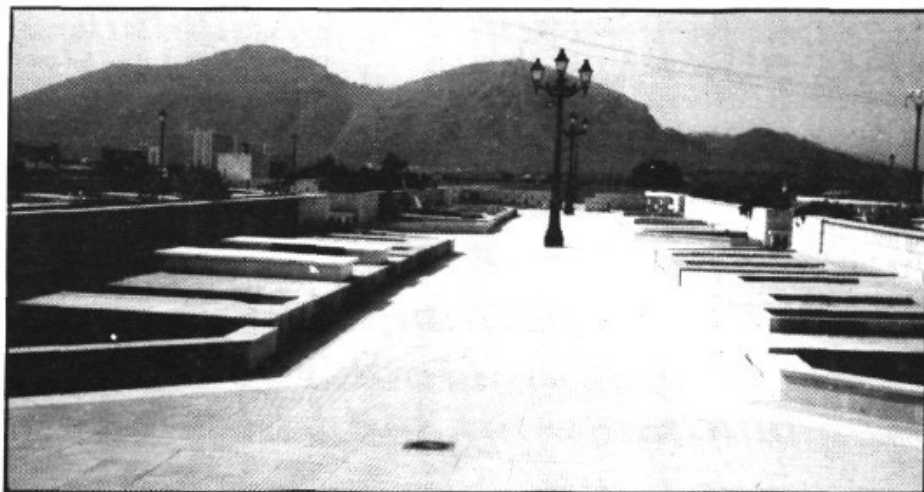
**PEUGEOT TALBOT**

**José Perelló Gayá**

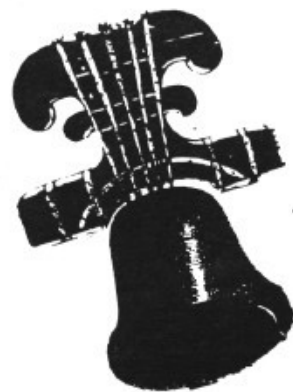
Miguel Ordinas s/n. Tel. 52 31 60  
07450 - SANTA MARGARITA

su concesionario  
**PEUGEOT TALBOT**





DESDE LA PARRÒQUIA



## Festa de tots Sants... Dia dels morts...

-Tots Sants i els Morts:

Dia o nit?

Visió cada cop més lluminosa o mirada enterbolida per les llàgrimes?

-Tots Sants i els Morts:

Aubada o tardor?

Blat enterrat o espiga daurada?

-Tots Sants i els Morts:

Rosari de panellets o Pregàries del cor?

Tradició de ciris i flors o afirmació de la VIDA?

Elegia de campanes o repicar dels «Tres Botets»?

Ve't aquí la pregunta veritablement essencial: Què hi ha després de la MORT? Què passa?

És una pregunta que sovint ens feim i que ens hauríem de fer més. Això porta a la fi de comptes a interrogar-se sobre el mateix sentit de la vida, avui.

El futur més enllà de la mort és la clau del present. M'obligava avui a escollir, a prendre una opció que determini el meu present.

Si no haguéssim d'esperar res després de la mort, per a mí la vida perdria tot el seu sentit. No tindríem punt de referència. Ens quedaríem amb els VADELLS D'OR dels doblers, del poder, del pas... ho «bomba», de l'oportunisme, de la competitivitat, de la droga, del sexe mercantilitzat o regalat.

Hi ha un mot clau per entendre Tots Sants i els Morts: L'Amor.

Jo no puc comprendre l'amor vertader, profund.

-si no és sense límits

-sense una exigència d'eternitat

-sense una victòria sobre la mort

Però resta la curiositat

Voldríem foradar aquest més enllà de la mort i percebre'n ja alguna anticipació.

Quan Léon Bloy estava a punt de morir qualqu li demanà: Què sentiu en aquest moment?

Ell respongué: Una immensa curiositat!

Jo desig que en aquell moment la meua resposta sigui: UNA CONFIANÇA immensa en l'Amor de Déu!...

Morir és veure amb ulls nous la vida

és tornar néixer

és la meta del pelegrinatge

és la Poesia del Cel

és la descoberta... la sorpresa de la trobada amb tants i tants...

Felip Guasp i Nadal

Rector d'Alcudia



**TOTS SANTS I ELS MORTS**

**ON ANAM DESPRÉS DE LA VIDA SOBRE LA TERRA?**

-Resposta d'un poeta en hores de defalliment:

«Senyor, que amb mà beneïda,  
de la mort fas brollar vida,  
per amor...» (Costa i Llobera)

-Resposta d'un Sant savi, confessant-se

«El nostre cor se sent inquiet, o Senyor,  
fins que resposarà amb Vós.»  
(St. Agustí, Bisbe d'Hipona)

Beneïda sigui la VIDA

## Misses

**Alcudia:**

Dissabtes: 19'30 hs.

Diumenges: 9'30 hs, 12'00 hs, 19'30 hs.

**Port d'Alcudia:**

Dissabtes: 18'30 hs.

Diumenges: 9 hs - GESA, 10'30 hs, 18'30 hs.

**Can Picafort:**

Dissabtes: 18 hs. (mall.).

Diumenges: 9'30 hs. (Turistes), 12'00 hs. (cast), 18'00 hs. (mall).

**ALCUDIA:** Dia 1 de Novembre, festa de Tots els Sants, Missa en el Cementeri, a les quatre del Capvespre.



# Oposición

La oposición -nos dice Antonio Alemany- no está conforme como se gobierna ahora en Alcudia. No es correcto gobernar así, en minoría. Sin embargo, al decir del Sr. Alemany, es corto todavía el plazo para juzgar la andadura del gobierno actual en el Ayuntamiento de Alcudia, en manos de los 5 Concejales de AP.

Por otra parte, la Oposición de Alcudia ve con preocupación el estado actual con que se encuentra «Ca Na Farrera» que habilitó el Ayuntamiento hace cinco años para Escuela, y está ahora en pésimas condiciones mientras el contencioso que tiene contra el Arquitecto y Constructor



D. Antonio Alemany

está visto para sentencia, y los alumnos y maestros, mientras tanto, no tienen otro remedio que pasar las clases en ese edificio.

También la Oposición, formada ahora por los 5 Concejales de PSOE, 2 del CDS y 1 de UM, ha tomado cartas en el asunto del Plan Especial a favor del Casco Antiguo de Alcudia y están todos de acuerdo en pedir ayudas a favor de ese Plan, pues este casco se empobrece y se deteriora cada vez más. El Consejo del Patronato que mira por ese Plan está formado por diez personas, tres de las cuales son del Ayuntamiento.

## INAUGURACION 1 DE OCTUBRE

### BOUTIQUE

# Don Juan

Moda exclusiva Hombre

C/. Miguel Acosta, 23 - ALCUDIA

## Panadería TORRES

Carrer De's Moll, 19 Tel. 54 52 49

ALCUDIA - Mallorca

Platges d'Artà

NOVEDAD



BAR - RESTAURANTE

## Casa Naval Betlem

Les ofrecio su

PISCINA CLIMATIZADA - SAUNA - TENIS

NUEVA CARTA RESTAURANTE

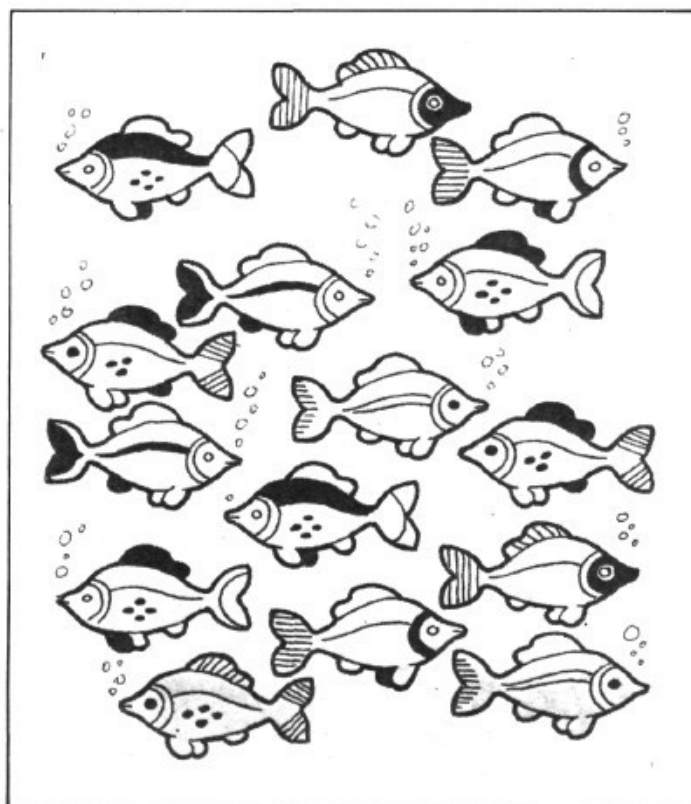
ESPECIALIDAD EN PESCADO FRESCO

RESERVAS AL TEL. 58 90 12



ABIERTO TODO EL AÑO

## PECES EN EL ACUARIO



Entre todos estos peces solamente hay uno que no está en consonancia con los otros y que no hace pareja con ninguno de ellos. ¿Cuál es?

## BOUTIQUE

# TRAU'S



Carrer D'es Moll, 32 Tel. 54 79 16

ALCUDIA - MALLORCA



DELEGACION ALCUDIA

Tels. 54 65 16 - 28

## VIAJE AL LEVANTE MALLORQUÍN -

**BUS - AUMASA - Tel. 55 07 30**

TODOS LOS DÍAS EXCEPTO DOMINGOS

Pto. Alcudia a Porto Cristo (cuevas Drach) .....10.15  
(Cuevas Drach a Porto Cristo).....13.20  
Regreso: Porto Cristo a Pto. Alcúdia .....16.00

Pto. Alcudia a Cala Millor .....10.15  
Regreso: Cala Millor a Pto. Alcúdia .....16.30

Pto. Alcudia a S'Illot .....10.15  
Regreso: S'Illot a Pto. Alcudia .....16.16

Pto. Alcudia a Sa Coma .....10.15  
Regreso: Sa Coma a Pto. Alcudia .....16.20

### MARTES

Pto. Alcudia a Artá .....9.30  
Regreso: Artá a Pto. Alcudia .....13.15

### MARTES Y SÁBADOS

Pto. Alcudia a Cala Ratjada .....9.30  
Regreso: Cala Ratjada a Pto. Alcudia .....13.00

### DOMINGOS

Pto. Alcudia a Felanitx .....9.15  
Regreso: Felanitx a Pto. Alcudia .....13.00

Paradas: Señalización de BUS en rojo, con fondo blanco.

## BADIA D'ALCÚDIA

Marina, 34 - Tel. 54 56 09

### Boletín de Suscripción

Sr. D.....

Calle .....

Tel.....

Población .....

Banco .....

Agencia.....Nº Cta.....

Fecha.....

Firma

Precio por Nº: 100 ptas.

# LA ALBUFERA

Para unos es la Albufera de Muro, para otros la de Alcudia, un servidor, a pesar de los pesares, le diría la Albufera de Alcudia (pero de Muro) por una razón obvia, Alcudia. La Bahía de Alcudia está destinada a ser un Centro Turístico Internacional de importancia, tal que absorberá toda la parte Norte y Este de Mallorca, incluyendo lógicamente los términos Municipales de Alcudia-Muro-Santa Margarita y Artá.

He trabajado un poco para que los jóvenes de especialmente Muro conocieran la Albufera y mis modestas enseñanzas quedaban resumidas con esa, tonta, espectacular o anodina frase que sólo el tiempo juzgará y que hace años repetí.

La Albufera es para Mallorca lo que la Torre Eiffel es para París.

G.B.  
Muro 85



La variedad de problemas que son de urgente solución en nuestra Albufera, pasan en estos momentos por una fase de euforia. La proyectada compra por parte de la Comunidad Autónoma, puede significar el fin de un triste período donde la especulación del suelo, la constante contaminación y el absurdo urbanístico han sido la norma.

Cuando parecía que la primera zona húmeda de Mallorca estaba irremisiblemente liquidada, ha llegado una luz de esperanza.

Al estudiar el problema es preciso concretar la extensión que tenía nuestra Albufera antes de las urbanizaciones, y la extensión que tiene hoy. Cuál es la finca de la Comunidad Autónoma pretende comprar, y cuál es el total de zona húmeda existente.

Antiguamente y antes del intento de desecación en el siglo pasado, la zona que se consideraba Albufera tenía un total aproximado de 2.300 hectáreas y sus límites se extendían de forma anárquica en los municipios de Muro, Sa Pobla y Alcudia. No había caminos ni carreteras que la cruzaran y sólo algunos senderos bordeaban de forma incompleta sus límites. Las aguas sobrantes se vertían naturalmente al mar por «s'oberta» que estaba situada en la parte más norte del Gran Lago (no por el actual «mollet d'ets anglesos»).

Los acuíferos que allí confluían eran de varios orígenes: unos superficiales formados principalmente por los torrentes de Sa Pobla (Sant Miquel) y el

de Muro (Aumadrà). Otros subterráneos, cuyos «ullals», o fuentes de afloración en superficie, se sitúan preferentemente en «Sa Font de Son Sant Joan» y aledaños. Otra tercera fuente de agua —la que proviene por filtración del mar y por tanto es salada— constituye el tercer aporte acuoso en el área de la Albufera.

Ya bien a finales del siglo XVIII (1799) hubo un primer intento de desecación, pero el proyecto de De Conterac de l'Omezau que ofrecía dicha desecación a cambio de la apropiación de las tierras desecadas, no prosperó por el temor suscitado entre los agricultores de la zona, de que tal desecación comportara la salinización y agotamiento de los pozos de ses margals. Fue Sa Pobla, con su Alcalde al frente, los que con más tenacidad se opusieron al proyecto.

Pero el aspecto sanitario de la zona se hizo insostenible a causa del paludismo endémico que condicionaba incluso el crecimiento demográfico. Así «tercianes i quartanes» (fiebres palúdicas que duraban tres o cuatro días) eran transmitidas por una variedad de mosquito (anopheles) que subsistía libremente gracias al empantanamiento de las aguas de superficie a causa del efecto colector de toda la zona.

El problema palúdico, concienció al Gobierno Central y después de la desecación del «Pla de Sant Jordi» en la zona de Palma, se promulgó una Real Orden de 19 de noviembre de 1851 que dió luz verde oficialmente a la desecación de nuestra Albufera. La



# La Albufera

oposición de tal Real Orden fue total en los municipios de Muro y La Puebla, por las razones y temores antes enumerados, siendo los ayuntamientos y sus regidores los que aglutinaban dicha oposición. Pero unas enormes lluvias ocurridas en 1852 —«Sa Plena d'en Gelat»— con grandes inundaciones en la zona de ses marjals, pérdida total de cosechas y arrastre de tierras, hicieron que la anterior postura de oposición fuera reconsiderada y finalmente se aceptó la desecación como un mal menor.

El proyecto consistía en ensanchar el torrente de Sant Miquel 30 metros y es torrent de Muro 15. El proyecto que fue realizado por D. Antonio López, contemplaba también otras obras y así se construyeron los canales «d'en Ferragut», de «s'ullastrar», «d'en Molinas» y «d'en Conrado», todos ellos de drenaje, dejándose proyectado el Gran Canal transversal «d'en Palet».

La desecación era lenta y sobre todo descapitalizada, sucediéndose múltiples proyectos de continuidad de las obras. Uno de los que tuvo más éxito, fue el suscrito por D. Juan M.<sup>a</sup> Villaverde, que basado en el Real Decreto de 26 de junio de 1859, hizo revivir la antigua oposición de mureros y problems a los que nuevamente preocupaba la salinización y el agotamiento de sus pozos. Ante tal debatida cuestión, en la que arreciaban protestas y denuncias, surgió en 1862 un proyecto suscrito por los ingleses Mr. Juan Federico Bateman y Mr. Guillermo Hope que garantizaba el caudal de los pozos de «Ses Marjals» y su no salinización, a la vez que desecaba científicamente la Albufera mediante un portentoso plan de ingeniería hidráulica. El proyecto de Bateman y Hope, miembros del Instituto de Ingenieros Civiles de Londres, no era más que una modificación del anterior proyecto de Villaverde.

Así una Real Orden del Ministerio de Fomento de 1871 otorgaba la propiedad de los terrenos desecados a la New Majorca Land Company a cambio de que ésta alejara los peligros de inundación, saneara la zona de paludismo y garantizara el caudal de los pozos de toda la huerta vecina.

Las obras, como hemos apuntado, fueron faraónicas y muy de acuerdo con el espíritu colonizador de la época victoriana. Los responsables técnicos fueron los ingenieros Grün y Waring, ya que sobre Bateman y Hope recaían las responsabilidades empresariales.

La compañía inglesa trazó canales, puentes, acequias, esclusas y después de invertir un total de 17 millones de pesetas lograron desecar 2.196 hectáreas, las cuales fueron promovidas rápidamente para la agricultura. Los términos municipales beneficiados fueron: Muro 1.126 hectáreas, La Puebla 679 hectáreas y Alcudia 391 hectáreas.

Sin embargo sobrevino el fracaso. Y tan solo unas 400 hectáreas de las 2.196 desecadas, pudieron ser realmente cultivadas. La causa de este descalabro fue, que con la desecación que comportaba funda-



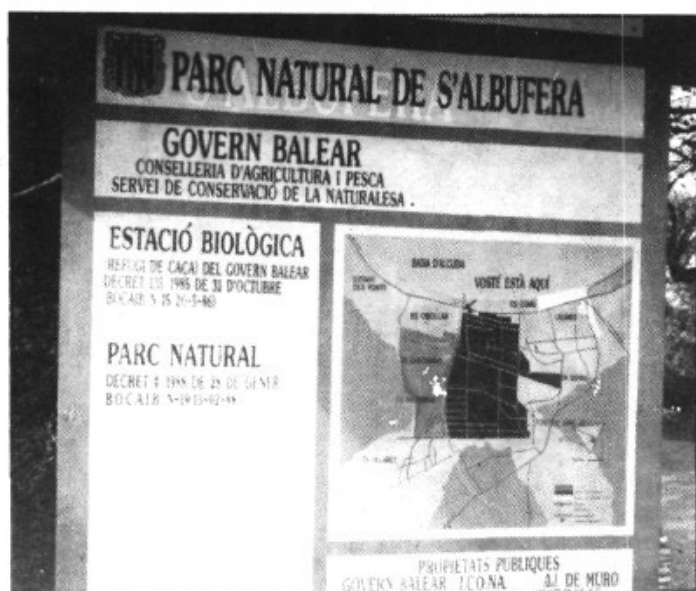
mentalmente la eliminación de las aguas de superficie por medio de su canalización y posterior drenaje al mar, mermaron hasta en 90 cms. la primitiva «altura» o cota del terreno, con lo que las tierras desecadas se «hundieron» realmente, favoreciéndose así la salinización de gran parte de las mismas. Al desaparecer la presión de las aguas dulces de superficie, el agua del mar, de forma subterránea se filtró con más intensidad.

Como es natural este «hundimiento» fue más patente en el centro de la Albufera que en su periferia, y así la zona conocida como «Es Ras», al sur de la fábrica del papel, fue la más perjudicada. Por esa causa los proyectos de promocionar el cultivo de remolacha, boniato, algodón, trigo, cebada, cáñamo y lino, fracasaron globalmente.

Tras este fracaso, los ingleses vendieron la Albufera a D. Joaquín Gual de Torrella el cual el 11 de abril de 1894 pagó tan solo 250.000 por la misma (nótese el gran descalabro económico que supuso a la Compañía inglesa el recibir 250.000 ptas. cuando ellos habían invertido 17 millones. Nótese también que hablamos de pesetas de 1894). Los Gual de Torrella conservaron la finca hasta 1938.

Se inicia aquí lo que llamaremos la segunda época de la Albufera y que va de 1894 a 1958, y que se caracteriza por el abandono definitivo de los proyectos de cultivos de cereales, forrajeras y textiles, y se proyecta el cultivo de arroz gracias a la perfecta red de canales, acequias y esclusas construidas por los ingleses. Es la época arrocería, y hay que recabar que la compañía inglesa, jamás proyectó sembrar arroz en aquella zona.

En 1901 tras el estudio de muestreo al norte de la fábrica d'es paper en «Es Colombar», se vió que la tierra era excelente para este tipo de cultivo y que la



calidad del terreno y el gran caudal de agua dulce, daban una producción de arroz muy superior y de más calidad a la que se obtenía en Valencia y en el Delta del Ebro. Por tal motivo una compañía valenciana «La Agrícola Industrial Balear, S.A.» alquiló la finca a los Gual de Torrella y el arroz se cultivó en gran escala, fundamentalmente en las zonas d'«Es Colombar», «Es Cibollar» y «Es Pinar». El proyecto de esa compañía era la de cultivar hasta 2.600 quartones, cosa que logró hacia el año 1905.

Este latifundista cultivo del arroz, acabó de forma desastrosa como consecuencia de una gran inundación ocurrida en 1906 provocada por un aumento de pluviosidad y una marea inusual, que condicionó la pérdida total de todo lo sembrado y el arrastre y destrucción de tierras, con el consiguiente atasco de muchos canales. La Agrícola Balear desistió de sus ambiciosos proyectos y abandonó la finca en 1908.

Si la primera compañía que quebró, dejó a la Albufera toda una construcción de canales, la segunda compañía la Valenciana, tras su bancarota, legó a nuestros antepasados la técnica del cultivo del arroz cuyas enseñanzas se pusieron en práctica en pequeñas porciones o «Veles» situadas generalmente en la periferia de la Albufera.

Dichas «Veles» eran alquiladas o compradas al propietario a precios muy económicos pues el beneficio que se obtenía con el arroz, era fruto de una gran labor de preparación del suelo con constante limpieza de «canyet» y canalización adecuada para el control de la inundación alternativa del terreno.

El arroz, fruto casi exclusivo del trabajo, hacía que la propiedad del terreno se cotizara a la baja.

Surge pues un período que se ha llamado «minifundista» en el cultivo del arroz y son las zonas de son Carbonell, Son Claret, Son Mieres, Son Serra y Ses Punes, todas ellas periféricas a la Albufera, las que son más prósperas. El Colombar, aún en el término de Muro era cultivado preferentemente por poblers.

Esas «Veles» eran la unidad de cultivo, y tenían aproximadamente un quartón de extensión. Varias «veles» formaban un «taulell», el cual estaba limitado en un lado por un canal «d'aigua dolça» y por el otro por un «canal purgant» o de agua ya empleada o sucia. El agua dulce entraba en la finca por una compuerta («boquera d'entrada») y tras inundar la parcela salía hacia el «canal purgant» por «boquera de sortida». La contención y separación del terreno entre «veles» y «canals» lo constituían los «malecons» cuya escasa anchura permitía solamente el tránsito de una persona.

(continuará) B. Nadal Moncadas

Próximo capítulo: «El problema de las aguas»



**CAIXA  
DE  
BALEARS**

**"SA NOSTRA"**

C. Vicealmirante Moreno, 46  
07410 - Port d'Alcúdia  
Tel. 54 79 11 - 54 79 51

**FLORISTERIA «MARGARITA»**



Gran surtido en Plantas y Flores de Producción propia, en colaboración con un equipo de Profesionales. Cuida Jardines, siembra, riega y poda. Presupuesto sin compromiso.  
JAIME III - 4 - Tel. 52 70 70. Junto a Playa. Ayuntamiento - CA'N PICAFORT



BAR RESTAURANTE

# BODEGA *del* SOL

MALPAS - ALCUDIA - Tel. 54 62 06

*Especialidad en paellas y carnes a la parrilla*



\* Caldereta de langosta  
\* Bogavante a la Americana  
\* Caproig

\* Pescado fresco y marisco  
\* Carnes frescas de primera calidad

Paseo Antonio Garau, 9 - Tel. 52 81 54 - CA'N PICAFORT



BUSCAR ENTRE ESTAS LETRAS LOS NOMBRES DE LAS RAZAS HUMANAS



Raza blanca, negra, amarilla, acelutinada, cobriza



Soluc.: Al Jeroglífico: Dios escribe derecho con líneas torcidas

Platges de Santa Margalida

El Ayuntamiento, en sesión extraordinaria celebrada el jueves por la noche, acordó aprobar el expediente de contribuciones especiales para el asfaltado de calles de Son Serra de Marina. La obra está incluida en el Plan de Obras y Servicios del CIM, y cuenta con un presupuesto total de unos veintidós millones de pesetas, once de los cuales los aporta el Consell y el resto el Ayuntamiento con un diez por ciento directamente de las arcas municipales y, el resto, por contribuciones especiales que se acordarán próximamente.

Las contribuciones especiales para financiar las obras de conducción de las aguas residuales de Ca'n Picafort a la futura depuradora mancomunada con Muro, se aprobarán en una próxima sesión tras estudiar el informe económico que se encargará a una empresa, que estudiará el coste de la revisión del actual alcantarillado de la zona turística

BAMBÚ  
MIMBRERÍA  
BONAIRE

Visite nuestra Sucursal en  
Calle Príncipe de España, 12  
**ALCUDIA**

EXPOSICIÓN:  
Carretera Alcúdia - Artá, s/n  
CA' N PICAFORT  
Tel. 52 75 24

ARTESANIA DEL MIMBRE  
Y BAMBÚ  
"CA' N PICAFORT"

Restauración de muebles y  
Terrazas de caña

# L'Illa de la calma

L'illa de la Calma us ofereix actualment:

1.300 Hotels

200.000 llits

40.000 places dins Apartaments legalitzats

2.000 Restaurants

1.400 Cafeteries

No hi ha estadístiques oficials de les Discoteques, Tasques, Puticlubs, venedors ambulants, repartidors de Droga, pins tallats, ni de les il·legalitats urbanístiques, fetes arran de la mar i lluny de la mar.

Veniu tots a descansar a l'illa de la Calma.

Prest seran -si no ho són ja- sis millions els qui amb un any, arribaran o despedirem des de la calma de la nostra illa.

Reinigung

Färberei und Wäscherei

LAVANDERIA - TINTORERIA

## PTO. ALCUDIA

LAVADO EN SECO

LIMPIEZA DE ALFOMBRAS

Tèodoro Canet, 57 - B

Tels. 54 55 29 - Part. 54 12 77

Puerto Alcudia

Laundry  
Dry Washing

# MR



## CASA ROSSA

### MUEBLES

Gran variedad en muebles  
modernos y clásicos - Tresillos -

Muebles de Cocina

Presupuestos sin compromiso.

Distribución oficial de

Muebles Terraza GROSFILLEX

Carretera Alcúdia - Artá, 43-45

Tel. 52 73 77 - CAN PICAFORT



# AIRE BALEAR

S. A.

AIRE ACONDICIONADO - CALEFACCION - EXTRACCION DE HUMOS

Juan Munar Cortés  
Departamento Comercial

C/. Andrés Torrens, 13 - B

Tel. 45 54 11 (971)

07011 - PALMA DE MALLORCA



REPRESENTACIONES

CAMARAS Y VITRINAS FRIGORIFICAS  
COCINAS INDUSTRIALES  
CAFETERAS  
ESTANTERIAS - BALANZAS  
REGISTRADORAS

Juan Munar Cortés

Gran Via de Colón, 176

Tels. 502128 - 500196

INCA (Mallorca)

# FALBASA

FABRICACION TOLDOS

Ca'n Valero  
Naves Torres núm. 1  
Polígono La Paz  
Palma de Mallorca

JUAN MUNAR CORTES

## «CAPO»

# LIMPIEZAS INDUSTRIALES



## LLUBI

### 52 21 56

C. Capitán Castell, 27 - Tel. 52 21 56

LLUBI (Mallorca)

# Tarot Astrológico

## Mes de Noviembre - Alcúdia

### ARIES - EL HERMITAÑO (21 de marzo al 21 de abril)

No os creais que la luz de la lámpara del Hermitaño es de 380 V: la vuelta del otoño aconseja ahorrar energías. Mucha cautela y prudencia pero seguridad en el camino emprendido, y a buscar «jumelages» de amor para paliar la soledad.

### TAURO - EL CARRO (21 de abril al 21 de mayo)

El sosegado Tauro se descuelga este mes, y emprende la marcha triunfal subido en el Carro; sin embargo, no se olvide que las rabietas son malas consejeras y os pueden hacer volcar en la cuneta: así es que a dominar, con buen humor y armonía.

### GEMINIS - LA TEMPLANZA (21 de mayo al 21 de junio)

Estais en vuestra salsa: tendreis muchas nuevas y buenas a comunicar, ojo con la factura del teléfono, que «eso duele» cuando hay que pagar. Posibilidades de encuentros repentinos y viajes inesperados y esto a vosotros, os encanta.

### CÁNCER - EL EMPERADOR (21 de junio al 23 de julio)

El hogareño Cáncer sueña con renovar su casa. Todo lo que no sea castillos en el aire puede tener apoyos y ser provechoso y duradero; eso sí, se tendrán que pagar los intereses al banco.

### LEO - EL MUNDO (al revés) (23 de Julio al 23 de Agosto)

Vuestros proyectos estan encasquillados. El tiempo, el sentido común y la ayuda que pidais a los demás, les ayudaran a desenmarañar esta situación. Por querer cosas imposibles aun, no se vayan a morder la cola este mes.

### VIRGO - EL MUNDO (23 de Agosto al 23 de septiembre)

Con tantas estrellas habeis llegado a la corona de laureles. No ten-

dreis ninguna excusa si este mes, nos consiguen lo «del César» ya que nos os puede dar más suerte.

### LIBRA - EL DIABLO (al revés) (23 de Septiembre al 23 de Octubre)

En las parejas, este diablo siempre es un invitado inoportuno, celos y riñan le acompañan. No lo dejéis apoderarse de vuestra armonía. Para los negocios, más vale leer dos veces el contrato, y con una lupa si es posible.

### ESCORPIO - EL ARCANO SIN NOMBRE (23 octubre - 22 Noviembre)

Pérdidas y ganancias repentinas, y muchos nervios que pueden desembocar en otros males mayores. Aquí no se bromea: ser más relajados y someteros sin reparo a los acontecimientos.

### SAGITARIO - EL CARRO (al revés) (22 noviembre - 22 diciembre)

Heridas de amor propio, algunos corazones van a sangrar, pero no confundir amor y este amor propio tan negativo. En cuanto a los que se tengan que casar rápido, que se lo piensen dos veces, no justifica eso que corraís como locos.

### CAPRICORNIO - EL MUNDO (al revés) (22 diciembre - 22 enero)

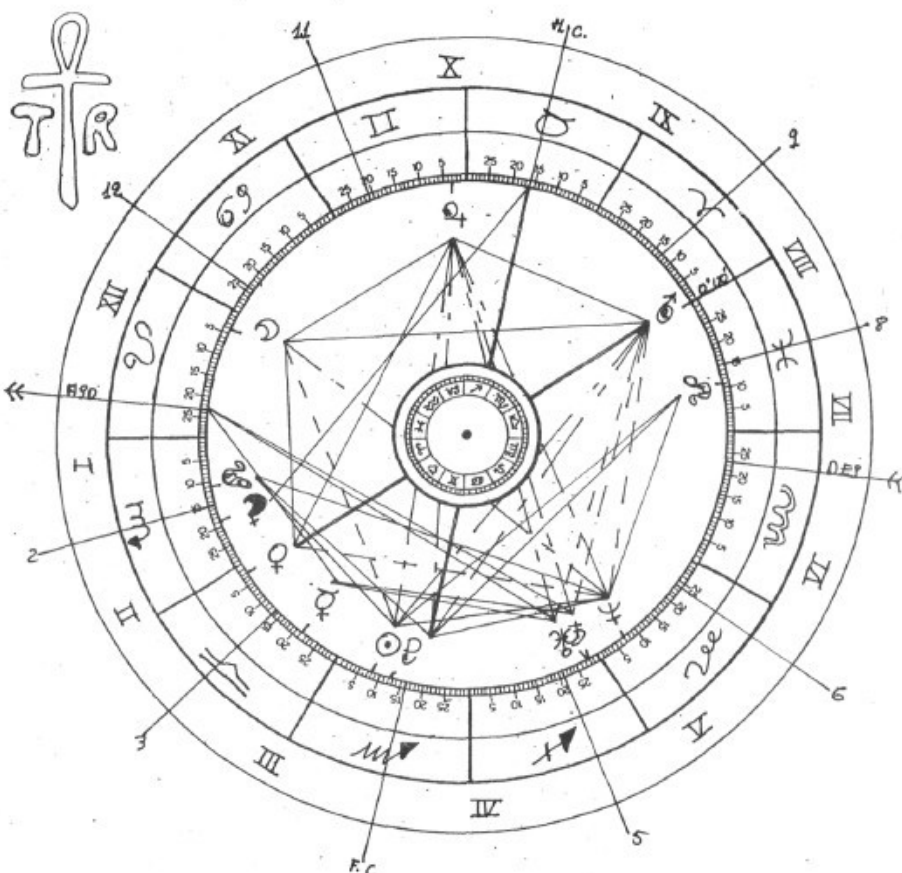
Vuestro juicio es equitativo, tendreis la recompensa de los esfuerzos que habeis hecho, pero implicaros aunque esto os pida un esfuerzo físico o moral.

### ACUARIO - EL MUNDO (al revés) (22 enero - 19 febrero)

Podeis dejar de pensar tanto las cosas y realizar ya vuestros proyectos, si no, vais a perder el tiempo y el tren. Vamos, no duar más, sabreis tomar vuestras responsabilidades.

### PISCIS - EL EMPERADOR (19 febrero - 21 marzo)

Hay que conformarse con lo que uno tiene: ojos que no ven, corazón que no llora. Mejor ir a comer un buen emperador a la plancha que buscar sentimientos escondidos. En cambio, os podeis beneficiar de algun golpe de suerte. Infeliz en amor, feliz en los negocios dice el dicho.





# Guia de otoño: Cursos, Conferencias, Teatro, Actividades

-El plazo de matrícula para los cursos de idiomas que organiza el Ayuntamiento y que se imparten en la Casa de Cultura de la Fundación Torrens finaliza el 31 de Octubre, atentos los rezagados.

De todas formas diremos que en nuestra ciudad no faltan particulares o academias privadas que den una buena preparación de cara a estos veranos en los que se hace indispensable hablar correctísimamente varios idiomas, sobre todo inglés y alemán.

-Ha comenzado ya, el Curso de Bordado que imparte María Simó en la Casa de Cultura con una dedicación loable, miércoles y jueves de 6 a 8.

-Siguen tertulias y representaciones teatrales en la Casa de Cultura:

11 de Nov: Alexandre Ballester.

18 de Nov: Comedia por el Grup «Illa d'Or» de Palma.

9 de Dic: Felipe Guasp i Nadal.

16 de Dic: Comedia por el «Grup La Salle», de Inca.

-Tina y Rosa, las astrólogas que preparan la predicción que ofrecemos a nuestros lectores cada mes, ultiman un cursillo sobre el Tarot que se impartirá en nuestra ciudad a principios de noviembre. ( Tel: 77 19 57 ; 46 74 70).

Ponemos en conocimiento de nuestros lectores que este medio de comunicación tiene un carácter independiente, y no está ligado a ningún Organismo Oficial ni a partido político en especial.

## CONSULTORIO DE ASTROLOGIA Y TAROT

TAROT PSICOLOGICO  
YI-KING - NUMEROLOGIA  
SOFROLOGIA - RELAJACION

*Tina y Rosa*

Ricardo Ortega, 20A - 3º  
07006 Palma de Mallorca

Tels. 77 19 57  
46 74 70

Cursos a partir de Noviembre

*MIÉRCOLES EN ALCÚDIA*  
*Llamar para concertar cita*

Buen  
humor



## DIA 1 DE NOVIEMBRE, DIADA DELS MORTS



## Creandos seis nuevos pasos peatonales en Ca'n Picafort

CAN PICAFORT.— Seis nuevos pasos peatonales hay que sumar a los ya existentes en las calles de Ca'n Picafort, aunque los conductores no los respetan demasiado, por lo que se piensa intensificar la vigilancia de la policía municipal.

• Tres de esos nuevos pasos peatonales se pintan en la plaza de la Oficina Municipal, cuyos setos y jardines han mejorado notablemente. Otros dos se sitúan en el cruce de las calles Colón y Trián, donde el tráfico es muy intenso y se provocan

bastantes accidentes, sobre todo en la temporada de verano.

### Campo de deportes

Nuevas instalaciones de casetas y duchas va a estrenar el nuevo polideportivo de Ca'n Picafort, que viene a sustituir el campo de fútbol privado. Junto a las instalaciones existentes se piensa construir un velódromo de competición.

Con este complejo deportivo, Ca'n Picafort se recuperará del déficit de instalaciones de este tipo.

## PUBLICIDAD

La Publicidad no es un lujo: es una necesidad. Haga Ud. su PUBLICIDAD a través de BADIA D'ALCÚDIA, un medio seguro y rápido para que su Firma y su Producto sean conocidos, no sólo en ALCUDIA sino a través de toda su BAHÍA. Tel. 54 56 09 o 52 70 30.

# BINGO

U.D. ALCUDIA



**Abierto cada día, excepto lunes, por descanso del personal, siempre que no sean festivos.**

*Desde las 21 hs. a 4 madrugada*

**Vísperas Fiestas y Sábados**  
Desde las 21 hs. a 5 madrugada

Heroes de Toledo, 2 - Tel. 54 50 04.  
ALCUDIA

## INAGURUACIÓ DEL BAR

*punt* .

PTO. ALCÚDIA



**Bar  
Restaurante**



**playa**

**FRANCISCO ROSA**

**Paseo del Mar s/n. - Colonia de San Pedro (Artá) - Tel. 58 90 17**

### Adivinanzas

Santa sin ser bautizada  
mártir sin saber qué día.  
No entra en mi casa la noche,  
porque conmigo está el día.

Primero fui blanca,  
después verde fui;  
cuando fui dorada  
¡ay! pobre de mí!

Adiv.: Sandía, naranja.

# Más añadidos a un centro escolar. Urge un nuevo Colegio

Alcudia.- El 15 de septiembre se inició un nuevo curso escolar plagado de problemas de espacio en el C.P. «Porta d'es Moll».

El Centro se quedó pequeño hace ya algunos años. El Ayuntamiento construyó unas aulas en Ca Na Ferrera para paliar en lo posible los problemas de espacio. Estas aulas, fuera del recinto escolar, ya suponen un handicap para el buen funcionamiento y si añadimos que se encuentran en mal estado, entonces parece que es realmente serio.

«Ca Na Ferrera» se está cayendo a pedazos, se caen las baldosas, hay goteras, resulta un lugar poco adecuado para que unos niños se eduquen en él. Así y todo, los diversos profesores que han ido pasando por estas aulas han intentado suplir estas deficiencias de la mejor manera posible.

Lo que parece claro es que a la buena voluntad y al entusiasmo le hacen falta medios, y en este caso concreto, hace falta un nuevo

centro escolar.

Además de las aulas de Ca Na Ferrera, durante el curso que acaba de iniciarse, ha sido necesario encontrar otros locales. El Ayuntamiento solicitó y obtuvo de G.E.S.A. el permiso para utilizar unos locales que esta empresa tiene en el Puerto de Alcudia. Actualmente son utilizados por los párvulos.

Estos problemas se arrastran desde hace años. Los tres Centros escolares de Alcudia, dos públicos y uno privado subvencionado, no ven disminuir su matrícula, por el contrario, cada año supera las previsiones y eso sin contar con los niños que van llegando a lo largo del año.

El C.P. Porta d'es Moll, situado en la plaza Carlos V, ante la masificación presenció la mutilación paulatina de elementos tan importantes para la educación como laboratorio, aula para audio visuales, biblioteca, comedor escolar, etc.



Al parecer, el Ayuntamiento ya inició los trámites para que el próximo curso entre en funcionamiento el tercer centro público de la zona. Estará situado entre el Puerto y Alcudia, cerca del Polideportivo Municipal. Las gestiones realizadas por el Ayuntamiento están casi ultimadas, sólo restar algunos detalles.

Lo lógico sería que el M.E.C. financiara la construcción, pero para dar mayor celeridad será el Ayuntamiento el que corra con los gastos y posteriormente el M.E.C. devolverá el dinero.

El hasta hace poco responsable de las gestiones con el M.E.C., Antoni Bibiloni opina que el curso ha comenzado bien a pesar de los problemas de espacio y transporte escolar, gracias a la dirección del Centro, al Ayuntamiento y a la buena voluntad de todos.

La construcción de un nuevo centro en el Puerto de Alcudia no ha solucionado el problema y los profesores ven necesario la construcción de otro más y dudan de que sea suficiente.

# ORFEO

## EXTINTORES ORFEO S.A.

### Protección contra incendios

**DELEGACIÓN MALLORCA**  
**C/ Miguel Bisellach, 22 - INCA**  
**Tel. 50 43 65**

Central Of.: C/ Borriana, 115-08030 Barcelona  
Fábrica: C/ Central, s/n. Pol. La Ferreria - 08110  
Montcada i Reixac. TLX. 9377 TXSE E/C-165.  
Tel. 346.55.02 - 311.28.03 - 346.93.04  
-564.50.62\*  
FAX 564.75.15

#### Delegaciones:

Tarragona, Girona, Lleida, Madrid, Valencia,  
Cádiz, Huelva, Málaga, Almería, Zaragoza, Ma-  
llorca, Menorca, Lisboa, Las Palmas de Gran Ca-  
naria, La Coruña, San Sebastián.





# Historia del Tarot de Marsella

Continuación de BADIA D'ALCUDIA  
nº 4 Agosto de 1988, pag, 47

El Tarot de Marsella apareció en Francia al final del siglo 15, o principios del siglo 16, haciendo seguida a los fabulosos juegos especialmente pintados a mano por grandes artistas que los dedicaban a familias como los Visconti o los Sforza.

Un poco transformados, pero guardando todas sus genuinas cualidades, el Tarot de Marsella ha conseguido gracias a los «maestros carteros» Gimand un aspecto más manejable y más fuerte. Los ángulos se han hecho redondos. Y los colores se han hecho más vivos.

El Tarot de Marsella influenció el estilo de muchos juegos que vieron el día al final del siglo 18 y principios del siglo 19, siglo que marcará el despegue del Tarot, porque en estas fechas, todos se apasionaban por el campo del ocultismo.

En 1930, Paul Martean Grand Maestro Cartero de Francia, traducía con una más que fiel exactitud el simbolismo del Tarot y estableció los colores en su tonalidad definitiva, perpetuándolos hasta este día.

## CÓMO SE PUEDE LEER EL TAROT

Les ruego tomen nota que no se dice «echar» el Tarot, como si se tratara de cartas de gitana, pero se dice «Leer el Tarot»... (Libro)

Para bien interpretarlo, no es necesario de tener un don. La intuición que existe en cada uno de nosotros no pide más que servir. Basta de estar a su escuche.

Muchas supersticiones rodean el Tarot de Marsella, cada uno es libre de darle la importancia que le

guste. Pero si, es imprescindible de respetar unas bases.

-atmósfera tranquila, apacible, íntima.

-cooperación, colaboración

del Consultante en el lector, intercambios de confianza mútua y recíproca.

El Tarot no es un juego, y como toda técnica de adivinanza, el Tarot constituye una invitación a la acción y a una toma de responsabilidad. Lo debe en consecuencia, su tomado por un juego o un pasa tiempo. Se deben a las cartas el mismo respeto que uno siente para los objetos cargados de tradición.

Nadie puede servirse de ellos con ligereza, o con orgullo, o con deseos de poder.

El Tarot es nuestro mejor

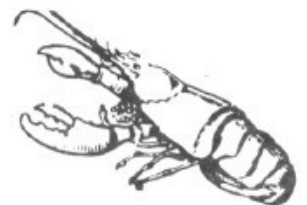
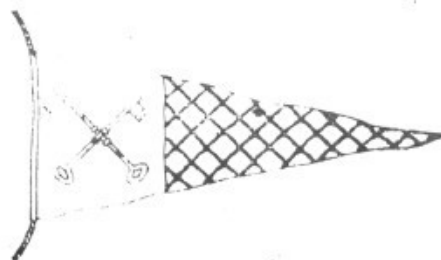
amigo, el que siempre contesta a nuestras preguntas -y al Tarot se le puede preguntar todo- con una perfecta sinceridad-.

Al Tarot, no se le puede pedir contestaciones que nos convengan, no se puede comprar su simpatía, su complicidad. Él no miente, no teme en decirnos la verdad, como aquel espejo del cuento de Blanca Nieves.

Nosotros somos quienes no siempre podemos aguantar, soportar la verdad. Nosotros somos quienes no somos capaces de tomar nuestras responsabilidades, nosotros somos quienes no siempre tenemos la valentía de hacer las cosas que él nos recomienda de hacer.

Pero si sabemos escuchar su mensaje, directamente conectado con nuestro subconsciente, el que lo sabe todo, el que lo puede todo, podemos cambiar nuestra manera de ver las cosas, de confiar más en nuestras propias posibilidades, en nuestra propia energía, y entonces, nuestra vida cambia, nuestra esperanza vence.

El Tarot, nuestro fiel servidor, no se deja comprar, por nadie y no varía sus mensajes hasta que no hallamos hecho nuestro trabajo, cuan duro este fuese. Pero cuando hemos empezado a hacer nuestro cometido, el Tarot es el primero en darnos la enhorabuena.



**Bar  
Restaurante**

## CLUB NÁUTICO

**Especialidad: Pescados frescos**



**Caldereta de Langosta  
por encargo**

**Tel. 58 91 47  
COLONIA DE SAN PEDRO  
Artá (Mallorca)**

## Platges d'Artà

# Es molt lluny el dia en que les aus protegides podran viure i volar tranquiles

La setmana passada va ser una àguila peixetera a Sóller, avui un esparver obscur (àguila calzada -Hieratus pennatus) a Artà. Aquest esparver ha estat abatut per un dispar d'escopeta. Les radiografies ens donaran compte del nombre de perdigons que hi ha al seu cos.

Fa prop de mig any agraïrem la col.laboració de pagès de Morell, que va entregar un esparver clar, ferit, a la Conselleria d'Agricultura. Després de passar unes setmanes a Son Reus fou alliberat per les muntanyes d'Artà. Fins i tot la televisió estatal en va contar la història i ens mostrà imatges. Avui hem de tornar agrair al mateix pagès la trobada d'aquest esparver ferit que serà traslladat a Son Reus.

Sabem que a les muntanyes d'Artà i a la Serra de Tramuntana hi ha furtivisme, on hi volen àguiles peixeteres, voltors o esparvers. Tenim constància de que la Guàrdia Civil n'està assebetada, al manco a la zona d'Artà. No sabem si els «caçadors» que han disparat contra l'esparver són de Petra, de Ca'n Picafort o d'Artà, però sí sabem que és molt lluny el dia en què les aus protegides podran viure i volar tranquiles.

El mateix dia de ser trobada aquesta àguila negra ferida, els medis de comunicació informaven de l'aprovació pel Parlament de Madrid de la llei per a la Conservació de la Natura, de les lleis més avançades d'Europa i amb sancions molt elevades per els infractors. Però ni les lleis, ni els pósters ni els programes sobre natura no aturaran aquesta mena de caçador -John Wyne- que volten pels



campes de Mallorca. És ben hora que les societats de caçadors evitin aquesta gent, que la Conselleria d'Agricultura faci una llei de caça i es posi del costat de la malmesa Natura, que el Govern Civil doni ordres concretes a fi de combatre d'una vegada per totes aquestes bestieses. És hora de fer un poc els comptes als principals beneficiaris de la caça, és a dir: als armers que tant feren i fan per augmentar l'afició a la caça. Per tot això, feim responsables de la mort d'espècies protegides a tots els abans esmentats, o bé perquè no fan res o bé perquè per interessos concrets potencien la caça. Finalment agraïm la col.laboració de la Policia Municipal d'Artà que va traslladar l'esparver ferit a un centre de la Conselleria d'Agricultura.

GOB-ARTÀ

## LIMPIEZAS URBANAS DE MALLORCA, S.A.

La empresa de recogida de basuras a su servicio  
Les recordamos que disponemos de un servicio gratuito de retirada de  
muebles y enseres en desuso

Les atenderemos al Tel. 52 30 07 - SANTA MARGARITA



**COLONYA** Calxa d'Estalvis  
de Pollença

Oficina ALCUDIA  
C/. d'Es Moll, 27  
Tel. 54 55 31

Oficina PUERTO DE ALCUDIA  
C/. Capitán Cortés, 18  
Tel. 54 76 60

# SERVICIO BUS

CAMPING CA'N PICAFORT  
ALCUDIA PINS  
P. ESPERANZA  
PLAYAS DE MURO  
SES FOTGES  
GAYOTAS  
CONDESA BAHIA  
EDEN  
PLAYA D'OR  
CONCHA LAGO  
CIUDAD BLANCA  
DELFIN AZUL  
TUZAN  
CARABELA  
V. CLUMBA  
MIRAMAR  
PISCOS  
ALCUDIA  
INCA  
FORNO MALLORCA  
BINGALEM  
CORSELL  
STA MARIA  
PALMA

CAMPING CA'N PICAFORT ▶ ALCUDIA PINS ▶ C. LAGOS ▶ P. ALCUDIA ▶ ALCUDIA ▶ INCA ▶ PALMA

LABORABLES - WORKDS - WERKTAGE											FESTIVOS FESTIVE FEIERTAGE
CAMPING - CA'N PICAFORT ▶ PALMA	07.20	07.50	08.50	09.50	10.50	11.50	14.50	15.50	17.50	18.50	07.20 09.50 13.50 18.35
<b>REGRESOS FROM</b>											
PALMA	09.45	10.15	11.00	12.00	13.30	15.00	17.00	18.00	20.00	21.00	09.45 13.30 18.30 21.00
INCA	10.15	10.45	11.30	12.30	14.00	15.30	17.30	18.30	20.30	21.30	10.15 14.00 19.00 21.30

Todos los servicios conectan con **BUSES** Aeropuerto.

PALMA { IDA Y VUELTA  
ROUNDTRIP  
HIN UND ZURÜCK } 690 Ptas. INCA { IDA Y VUELTA  
ROUNDTRIP  
HIN UND ZURÜCK } 420 Ptas.

Horarios en vigor del 1 de Mayo al 31 de Octubre

◆ CA'N PICAFORT ▶ C. LAGOS ▶ PTO. ALCUDIA ▶ ALCUDIA ▶ PTO. POLLENSA

De 08.45 a 12.45 De 14.30 a 19.15	Frecuencia Buses Every Busses Ale Bussenomde Algai Var	15 minutos
De 19.30 a 21.15 (HASTA ALCUDIA)		

◆ PTO. POLLENSA ▶ ALCUDIA ▶ PTO. ALCUDIA ▶ C. LAGOS ▶ CA'N PICAFORT

De 08.45 a 12.45 De 14.30 a 20.15	Frecuencia Buses Every Busses Ale Bussenomde Algai Var	15 minutos
--------------------------------------	--	---------------



◆ ALCUDIA ▶ PTO. ALCUDIA ▶ C. LAGOS ▶ CA'N PICAFORT

De 08.15 a 13.00 De 14.45 a 20.30	Frecuencia Buses Every Busses Ale Bussenomde Algai Var	15 minutos
--------------------------------------	--	---------------



PARADAS EN CA'N PICAFORT

Caf. Hamburgo - Pasteleria Gelabert - Hotel Mar y Paz -  
H. Concord - Baul'opins - Tonga - Gran Vista - Cas Chato -

**Ca'n Picafort**

To - Nach - Hacia

**FORMENTOR**

Abfahrt - Salida - Departure

9' 00

14' 15

**Formentor**

To - Nach - Hacia

**CA'N PICAFORT**

Abfahrt - Salida - Departure

12' 30

17' 30

ONE WAY RETURN  
HIN UND ZURÜCK  
IDA Y VUELTA



El precio por metro cúbico de agua consumida pasa de 27,50 pts. a 33

## Los vecinos de Son Bauló, sorprendidos por el aumento de la tarifa del agua

### Corresponsalia

SANTA MARGALIDA. — Los vecinos de la urbanización de Son Bauló se han visto sorprendidos estos dos últimos días con el aumento de las tarifas de agua potable aplicada de forma unilateral por parte de la empresa suministradora Aguas de Son Bauló S.A. El precio del metro cúbico de agua consumida ha pasado de 27,50 pesetas a 33 pesetas.

### Recabar información

Varios vecinos de la urbanización se han puesto en contacto con el presidente de la Asociación de Vecinos para pedirle que recabe información sobre el tema. Consideran que el procedimiento seguido por la empresa suministradora para

efectuar los aumentos no es el correcto.

La asociación, manifestó su presidente José Escalas, no quiere actuar contra la empresa suministradora, pero consideran que se les debería haber informado de la subida.

Los vecinos creen además que la empresa se ha excedido al aplicar el acuerdo de la subida, efectuado por el Ayuntamiento en el pasado mes de agosto, con efectos retroactivos, aplicando ya el aumento en los recibos correspondientes a los meses de mayo-junio, que se han puesto al cobro

Escalas matiza que, en general, no se está en desacuerdo con el servicio prestado por la empresa suministradora, e incluso con el aumento en sí, pero no les parece adecuada la forma utilizada. Lo que les duele es que no se les haya consultado y que el aumento se haya producido de forma unilateral. Por estos motivos pedirán explicaciones al Ayuntamiento y a la propiedad, y si el aumento se ha efectuado incorrectamente actuarán en consecuencia

## CPU vuelve a rechazar la moción de censura de UM

### Corresponsalia

CAN PICAFORT. — Los miembros de la candidatura de Can Picafort Unit han vuelto a denunciar, a través de un comunicado, su sospecha de que detrás de la moción de censura al actual alcalde hay intereses ocultos. Dicha nota señala que la candidatura expresa su repulsa contra la moción de censura presentada por Unió Mallorquina, recordando que, en menos de un año ya ha presentado dos mociones. Añade que el partido culpables de haber descabalgado de la alcaldía a Joan Triay cuando no había ningún motivo para ello ya que hasta entonces había llevado a cabo una gestión democrática. Asimismo, señalan que la actual moción llevada a cabo contra el alcalde Avellá tampoco tiene razón de ser porque prácticamente no ha habido tiempo a enjuiciar su labor.

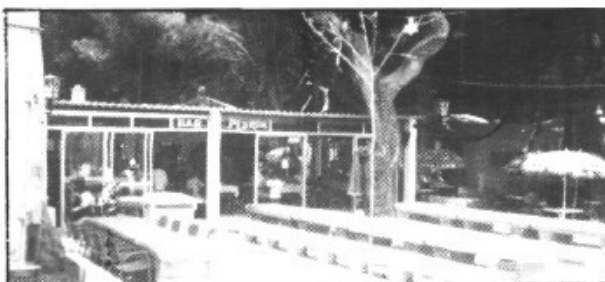
El comunicado cataloga como "desaguisado" la situación política.

RADIO CA'N PICAFORT  
106'5 FM ESTEREO

de 9 mañana a 9 noche

### Bar PEDRISSOS

Obert tot l'any  
Berenars mallorquins



COMIDAS MALLORQUINAS

Playas Muro - Ca's Capellans

## MALLORCA - Ca'n Picafort



### REPRESENTACIONES

CAMARAS Y VITRINAS FRIGORIFICAS  
COCINAS INDUSTRIALES  
CAFETERAS  
ESTANTERIAS - BALANZAS  
REGISTRADORAS  
AIRE ACONDICIONADO

JOSE LLOMPART MIR

Gregal, 11 - Tel. 54 61 47  
ALCUDIA

## Alcudia



El grupo «Sarau Alcudienc», en plena actuación.

## «Sarau Alcudienc», a Francia

**Dora Riutord**

El pasado fin de semana el grupo local «Sarau Alcudienc» visitó Francia, concretamente las ciudades de Canet del Rosselló y Perpinyà.

El grupo folklórico participa en los actos de las «Festes de Pompeu Fabra», que se celebran en toda la comarca del Rosselló y que están organizadas por el «Centre de Cultura Catalana», que tiene su sede en Perpinyà.

El grupo ha regresado muy satisfecho de su es-

tancia en Francia, donde se está luchando para conservar y recuperar la lengua catalana, que durante muchos años ha estado absorbida por la lengua francesa.

### Contentos con el éxito obtenido

Los componentes del conjunto han venido muy contentos por el éxito que han obtenido con su actuación en Canet. Es conocido que el público francés es muy difícil y frío, pero

«Sarau Alcudienc» consiguió que el público francés se levantara de sus asientos y los ovacionará con gran entusiasmo, debiendo hacer varios pluses ante la insistencia del respetable.

Esta visita del grupo folklórico está enmarcada en los actos previstos en las relaciones de hermanamiento que hicieron Alcudia y Canet el pasado verano, lo que demuestra que las dos ciudades no sólo se han hermandado por escrito, sino que hasta el momento esta relación se ha transformado en hechos.

## Policía Municipal

La seguridad ciudadana dentro del Municipio de Alcudia no ha sufrido menoscabo en el pasado verano, a juzgar por quién está al frente de ella como es don Guillermo Buades, responsable de la Policía Municipal y Concejal de AP. No ha habido accidentes espectaculares sino los que dentro de la circulación normal que tenemos, se podían esperar. No ha habido tampoco ahogados en la playa si exceptuamos algunos casos de infarto. El pasado 5 de Octubre la Policía celebró su fiesta patronal, a la que asistieron las Autoridades además del Coronel Jefe de la Base Aérea de Pollensa y jefes militares de Cap Es Pinar. En ese día



D. Guillermo Buades, de AP, responsable de la Policía Municipal

hubo para los policías Partidos de Fútbol y Competencia de Tiro. La Policía Municipal de Alcudia está formada actualmente de 34 miembros. La Policía Municipal dispone ahora de dos vehículos nuevos, gracias a la Conselleria Adjunta a la Presidencia de la C.A. que preside el Sr. Gilet. Se ha equipado una furgoneta con equipos modernos en cuanto a mayor efectividad para la seguridad ciudadana, cosa de agradecer de parte del pueblo.

El 26 de Octubre hay exámenes para 4 plazas de Guardias Jijos.

## CAFETERÍA «TOLO»

- Tapas -  
**Platos combinados**



Plaza Carlos V - Tel. 54 61 34.  
ALCUDIA